

Nr. 4 /2018

**Beschluss des Vorstandes
des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-
Trentino“**

Sitzung vom

23/05/2018

Anwesende Mitglieder des Vorstandes:

EVTZ-Präsident: Landeshauptmann der
Autonomen Provinz Bozen, Arno Kompatscher
Landeshauptmann der Autonomen Provinz
Trient, Ugo Rossi
Landeshauptmann vom Land Tirol, Günther
Platter

Anwesender Schriftführer:

EVTZ-Generalsekretariat

Weitere Anwesende:

Christoph von Ach, Generalsekretär des EVTZ
„Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“
Valentina Piffer, EVTZ „Europaregion Tirol-
Südtirol-Trentino“
Matthias Fink, EVTZ „Europaregion Tirol-
Südtirol-Trentino“

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit
behandelt der Vorstand des EVTZ folgenden

GEGENSTAND

**Rechnungsabschluss 2017 und
Abänderungen zum Haushaltsvoranschlag
2018-2020**

Gemäß Art. 16, Abs. 6, lit e) der Satzung des
EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“
beschließt die Versammlung die Genehmigung
des jährlichen und mehrjährigen Budgets, deren
Abänderungen und die sonstigen in Art. 48 des
Gesetzes der italienischen Republik Nr. 88/2009
vorgesehenen Angelegenheiten der
Rechnungsführung.

**Deliberazione della Giunta
del GECT „Euregio Tirolo-Alto
Adige-Trentino“**

Seduta del

Componenti della Giunta presenti:

Presidente GECT: Arno Kompatscher,
Presidente della Provincia Autonoma di
Bolzano Ugo Rossi, Presidente della Provincia
Autonoma di Trento
Günther Platter, Capitano del Land Tirolo

Verbalizzante presente:

Segretariato generale GECT

Presenti inoltre:

Christoph von Ach, Segretario generale del
GECT „Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino“
Valentina Piffer, GECT „Euregio Tirolo-Alto
Adige-Trentino“
Matthias Fink, GECT „Euregio Tirolo-Alto Adige-
Trentino“

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti la
Giunta del GECT tratta il seguente

OGGETTO

**Bilancio di esercizio 2017 e variazioni al
bilancio economico preventivo 2018-2020**

Secondo l'articolo 16 comma 6 lett. e) dello
statuto del GECT l'Assemblea delibera
l'approvazione del bilancio economico preventivo
annuale e pluriennale, le loro variazioni e gli altri
atti contabili previsti dall'articolo 48 della legge
della Repubblica italiana n. 88 del 2009.



Gemäß Art. 17, Abs. 7, lit. e) der Satzung des EVTZ nimmt der Vorstand das jährliche und das mehrjährige Budget sowie deren Abänderungen an und beschließt Angelegenheiten des Rechnungswesens gemäß Art. 48 des Gesetzes der italienischen Republik Nr. 88/2009.

Gemäß Art. 18, Abs. 4, lit. d) der Satzung des EVTZ legt der Präsident der Versammlung das jährliche und mehrjährige Budget, deren Abänderungen und die anderen in Art. 48 des Gesetzes der italienischen Republik Nr. 88/2009 vorgesehenen Angelegenheiten der Rechnungsführung vor.

Gemäß Art. 24, Abs. 1 der Satzung des EVTZ erstellt der EVTZ in Übereinstimmung mit den internationalen Buchführungsregeln im Sinne des Art. 48 des Gesetzes der italienischen Republik Nr. 88/2009 den jährlichen und mehrjährigen Voranschlag, den Vermögensausweis, die Gewinn- und Verlustrechnung, den Finanzbericht und den Bilanzanhang und unterbreitet diese den Mitgliedern, die sie nach Anhörung der Kontrolleinrichtungen gemäß Art. 47, Abs. 5 des genannten Gesetzes Nr. 88 aus 2009 genehmigen.

Präsident Kompatscher informiert, dass der Rechnungsabschluss zum 31. Dezember 2017 einschließlich des Bilanzanhangs, der Rechnungslegung, des Berichts des Präsidenten des EVTZ über die Betriebsführung und des Berichts des Kollegiums der Rechnungsprüfer mit dem wirtschaftlichen Budget zum 31. Dezember 2017 fristgerecht erstellt und den Mitgliedern der Versammlung des EVTZ zugestellt wurde.

Präsident Kompatscher schlägt dem Vorstand vor, den Tagesordnungspunkt 2 (Rechnungsabschluss zum 31. Dezember 2017) und den damit zusammenhängenden Tagesordnungspunkt 3 (Änderungen zum Haushaltsvoranschlag 2018-2020) gemeinsam zu behandeln.

Der Präsident schlägt vor, die Genehmigung der Tagesordnungspunkte 2 und 3 auf die anschließende Sitzung der Versammlung nach

Secondo l'articolo 17 comma 7 lett. e) dello statuto del GECT la Giunta adotta il bilancio economico preventivo annuale e pluriennale, le loro variazioni e gli atti contabili di cui all'articolo 48 della legge della Repubblica italiana n. 88 del 2009.

Secondo l'articolo 18 comma 4 lett. d) dello statuto del GECT il Presidente presenta all'Assemblea il bilancio economico preventivo annuale e pluriennale, le loro variazioni e gli altri atti contabili previsti dall'articolo 48 della legge della Repubblica italiana n. 88 del 2009.

Secondo l'articolo 24 comma 1 dello statuto del GECT il GECT redige in conformità ai principi contabili internazionali, ai sensi dell'articolo 48 della legge della Repubblica italiana n. 88 del 2009 il bilancio economico preventivo annuale e pluriennale, lo stato patrimoniale, il conto economico, il rendiconto finanziario e la nota integrativa e li sottopone ai membri, che li approvano sentite le amministrazioni vigilanti, di cui all'articolo 47, comma 5, della medesima legge n. 88 del 2009.

Il Presidente Kompatscher informa che il bilancio di esercizio 31 dicembre 2017 unitamente alla nota integrativa, al rendiconto finanziario, alla relazione del Presidente del GECT sulla gestione e a quella del collegio dei revisori con il budget economico al 31 dicembre 2017, è stato redatto e inviato ai membri dell'Assemblea del GECT entro il termine previsto.

Il presidente Kompatscher propone alla Giunta di trattare il punto 2 (bilancio di esercizio 31.12.2017) unitamente al punto 3 ad esso collegato (variazioni bilancio economico preventivo 2018-2020).

In merito ai punti 2 e 3 dell'ordine del giorno, il Presidente propone di rimandare la sua approvazione alla successiva seduta di





Vorlegung des Berichts des Kollegiums der Rechnungsprüfer zu verschieben.

Da weder Wortmeldungen noch Einwände vorliegen, geht der Vorstand des EVTZ zur Beschlussfassung über.

Nach Einsichtnahme in die geltende Satzung und nach kurzer Besprechung

beschließt

der Vorstand des EVTZ einstimmig:

- Der Rechnungsabschluss zum 31. Dezember 2017 wird der Versammlung zur Genehmigung vorgelegt.
- Änderungen zum Haushaltsvoranschlag 2018-2020 werden der Versammlung zur Genehmigung vorgelegt.

Assemblea a seguito della relazione del Collegio dei revisori dei conti.

Non essendovi né richieste di intervento né obiezioni, la Giunta del GECT procede alla deliberazione.

Visto lo Statuto vigente la Giunta del GECT, dopo breve discussione

delibera

all'unanimità:

- di presentare il bilancio di esercizio per 31.12.2017 all'Assemblea per l'approvazione.
- di presentare le variazioni al bilancio economico preventivo 2018-2020 all'Assemblea per l'approvazione.

Gelesen, genehmigt und gefertigt,
der Präsident

Letto, approvato e firmato
Il Presidente

Arno Kompatscher
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet – sottoscritto con firma digitale)

Firmato digitalmente da:Arno Kompatscher
Data:23/05/2018 16:19:00

Gelesen, genehmigt und gefertigt,
der Generalsekretär

Letto, approvato e firmato
Il Segretario generale

Christoph von Ach
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet – sottoscritto con firma digitale)

Digitally signed by:Christoph Von Ach
Date:23/05/2018 16:39:00



Rechnungsabschluss

Bilancio di esercizio

31.12.2017

- EU-Bilanz
- Anhang zum Jahresabschluss
- Wirtschaftliches Budget
- Rechnungslegung
- Bericht des Präsidenten
- Bilancio UE
- Nota integrativa al bilancio
- Budget economico
- Rendiconto finanziario
- Relazione del Presidente

EVTZ "EUROPAREGION TIROL- SÜDTIROL-TRENTINO

GECT "EUREGIO TIROLO-ALTO ADIGE-TRENTINO"

mit Sitz in Bozen (BZ), Drususallee 1
Steuernummer 94114380218 - Mehrwertsteuernummer 02753950217

Jahresabschluss zum 31.12.2017

AKTIVA	31.12.2017	31.12.2016
A) AUSSTEHENDE EINLAGEN AUF DAS GEZEICHNETE KAPITAL		
(davon eingefordert €)		
Summe AUSSTEHENDE EINLAGEN (A)	0	0
B) ANLAGEVERMÖGEN		
I - Immaterielle Anlagevermögen		
Immaterielle Anlagegüter		
Abschreibungsfonds Immaterielle Anlagegüter		
Wertberichtigung Immaterielle Anlagegüter		
Summe I - Immaterielle Anlagewerte		
II- Materielle Anlagevermögen		
Materielle Anlagegüter	2.026,00	2.026 €
Abschreibungsfonds Materielle Anlagegüter	-1.289,00	-967 €
Wertberichtigung Materielle Anlagegüter		
Summe II - Materielle Anlagegüter	737 €	1.059 €
III - Finanzanlagen		
Finanzanlagen		
Wertberichtigung Finanzanlagen		
Summe III - Finanzanlagen		
Summe ANLAGEVERMÖGEN (B)	737 €	1.059 €
C) UMLAUFVERMÖGEN		

I - Vorräte**II - Forderungen**

Forderungen mit Fälligkeit bis zu 1 Jahr 1.285.381 € 969.221 €

Forderungen mit Fälligkeit über 1 Jahr

Summe II - Forderungen 1.285.381 € 969.221 €

III - Finanzanlagen, welche nicht zum Anlagevermögen zählen

IV - Liquide Mittel 2.413.286 € 1.504.306 €

Summe UMLAUFVERMÖGEN (C) 3.698.667 € 2.473.527 €

D) AKTIVE RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN

Antizipativer Abgrenzungsposten (ratei attivi)

Transitorischer Abgrenzungsposten (risconti attivi) 0 € 0 €

Summe AKTIVE RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN (D) 0 € 0 €

Summe AKTIVA (A+B+C+D) 3.699.404 € 2.474.586 €

PASSIVA 31.12.2017 31.12.2016

A) EIGENKAPITAL

I) Gesellschaftskapital 0 € 0 €

II) Rücklage für Aufgeld 0 € 0 €

III) Aufwertungsrücklagen 0 € 0 €

IV) Gesetzliche Rücklage 0 € 0 €

V) Rücklage auf eigene Aktien 0 € 0 €

VI) Satzungsmäßige Rücklagen 0 € 0 €

VII) Sonstige Rücklagen 0 € 0 €

VIII) Gewinnvortrag (Verlustvortrag) -1.151 € 31.759 €

IX) Gewinn oder Verlust des Geschäftsjahres 165.925 € -32.910 €

Summe EIGENKAPITAL (A) 164.774 € -1.151 €

B) RÜCKSTELLUNGEN FÜR RISIKEN UND LASTEN	2.515.514 €	1.951.595 €
Summe RÜCKSTELLUNGEN FÜR RISIKEN UND LASTEN (B)	2.515.514 €	1.951.595 €
C) RÜCKSTELLUNGEN FÜR ABFERTIGUNG DES PERSONALS		
Summe RÜCKSTELLUNGEN FÜR ABFERTIGUNG D. P. (C)		
D) VERBINDLICHKEITEN		
Verbindlichkeiten mit Fälligkeit bis zu 1 Jahr	604.116 €	524.142 €
Verbindlichkeiten mit Fälligkeit über 1 Jahr		
Summe VERBINDLICHKEITEN (D)	604.116 €	524.142 €
E) PASSIVE RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN		
Antizipativer Abgrenzungsposten (ratei passivi)		
Transitorischer Abgrenzungsposten (risconti passivi)	415.000 €	
Summe PASSIVE RECHNUNGSABGRENZUNGSPOSTEN (E)	415.000 €	
Summe PASSIVA (A+B+C+D+E)	3.699.404 €	2.474.586 €

ERFOLGSRECHNUNG	31.12.2017	31.12.2016
A) WERT DER PRODUKTION		
1) Erlöse aus Verkäufen und Leistungen	4.272.177 €	3.695.097 €
2) Bestandsveränderung unfertiger Erzeugnisse		
3) Bestandsveränderung unfertiger Leistungen		
4) Wertzunahme des Anlagevermögens durch Eigenleistungen		
5) Sonstige betriebliche Erlöse	46.057 €	13.179 €
Sonstige Erträge und Erlöse	46.057,00	
Zuschüsse auf Betriebsaufwendungen		
Summe 5) Sonstige betriebliche Erlöse		

Summe WERT DER PRODUKTION	(A)	<u>4.318.234 €</u>	<u>3.708.276 €</u>
B) PRODUKTIONSKOSTEN			
6) Aufwendungen für Roh-, Hilfs-, Betriebsstoffe und Waren		1.673 €	5.271 €
7) Aufwendungen für bezogene Leistungen		2.620.087 €	2.313.301 €
8) Aufwendungen für Nutzung Güter von Dritter		23.111 €	19.870 €
9) Personalaufwand			
a) Löhne und Gehälter		175.118 €	133.758 €
b) Soziale Abgaben		0 €	1.904 €
c) Aufwendungen für Abfertigung			
d) Aufwendungen für Ruhegeld und ähnliche Verpflegungen		0 €	0 €
e) sonstige Personalkosten		<u>0 €</u>	<u>89 €</u>
Summe (9) Personalaufwand		175.118 €	135.751 €
10) Abschreibungen und Abwertungen			
a) Abschreibung auf immaterielle Anlagegüter			
b) Abschreibungen auf materielle Anlagegüter		322 €	322 €
c) sonstige Abwertungen des Anlagevermögens			
d) Abwertungen der Forderungen des Umlaufvermögens		<u></u>	<u></u>
Summe (10) Abschreibungen und Abwertungen		322 €	322 €
11) Bestandveränderungen der Roh-, Hilfs-, Betriebsstoffe und Waren			
12) Zuführung zur Risikorückstellungen			
13) Zuführung zu sonstigen Rückstellungen		1.320.350 €	1.257.309 €
14) sonstige betriebliche Aufwendungen		524 €	489 €
Summe PRODUKTIONSKOSTEN	(B)	<u>4.141.185 €</u>	<u>3.732.313 €</u>
DIFFERENZ ZWISCHEN (A-B)		<u>177.049 €</u>	<u>-24.037 €</u>

C) ERTRÄGE UND AUFWENDUNGEN IM FINANZIERUNGSBEREICH

15) Erträge aus Anteilen und Beteiligungen

an abhängigen Unternehmen

an verbundenen Unternehmen

an sonstigen Unternehmen

Summe (15) Erträge aus Anteilen und Beteiligungen

0 €

0 €

16) sonstige Erträge im Finanzierungsbereich

a) aus Anleihen des Finanzanlagevermögens

von abhängigen Unternehmen

von verbundenen Unternehmen

von beherrschenden Unternehmen

von sonstigen Unternehmen

Summe a) aus Anleihen des Finanzanlagevermögens

0 €

0 €

b) aus Wertpapieren des Finanzanlagevermögens

c) aus Wertpapieren des aktiven Umlaufvermögens

d) sonstige Erträge

andere Erträge

0 €

0 €

von abhängigen Unternehmen

von verbundenen Unternehmen

von beherrschenden Unternehmen

Summe d) sonstige Erträge

0 €

0 €

Summe (16) sonstige Erträge im Finanzierungsbereich

0 €

0 €

17) Zinsen und ähnliche Aufwendungen

von abhängigen Unternehmen

von verbundenen Unternehmen

von beherrschenden Unternehmen

von sonstigen Unternehmen

0 €

2 €

Summe (17) Zinsen und ähnliche Aufwendungen

0 €

2 €

17 bis) Kursgewinne und Kursverluste

davon Kursgewinne

davon Kursverluste

Summe 17 bis) Kursgewinne und Kursverluste

0 €

0 €

Summe ERTRÄGE U. AUFWENDUNGEN C)

0 €

-2 €

D) WERTBERICHTIGUNGEN AUF FINANZANLAGEN

18) Aufwertungen der finanziellen Aktivitäten

a) von Beteiligungen

b) von finanziellen Anlagevermögens

c) von Wertpapieren des aktiven Umlaufvermögens

Summe 18) Aufwertungen der finanziellen Aktivitäten

0 €

0 €

19) Abwertungen der finanziellen Aktivitäten

a) von Beteiligungen

b) von finanziellen Anlagevermögen

c) von Wertpapieren des aktiven Umlaufvermögens

Summe 19) Abwertungen der finanziellen Aktivitäten

0 €

0 €

Summe WERTBERICHTIGUNGEN AUF FINANZANLAGEN D)

0 €

0 €

ERGEBNIS VOR STEUERN (A+B+C+D+E)

177.049 €

-24.039 €

22) Steuern des Geschäftsjahres

a) laufende Steuern

11.124 €

8.871 €

b) latente Steuern

0 €

0 €

1. vorzeitige latente Steuern

2. passive latente Steuern

Summe 22) Steuern des Geschäftsjahres

11.124 €

8.871 €

23) GEWINN (VERLUST) des Geschäftsjahres

165.925 €

-32.910 €

Bolzano, am 23.05.2018

Der Präsident der EVTZ "Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino"
-Arno Kompatscher-

Firmato digitalmente da:Arno Kompatscher
Data:23/05/2018 16:37:09

EVTZ "EUROPAREGION TIROL- SÜDTIROL-TRENTINO
GECT "EUREGIO TIROLO-ALTO ADIGE-TRENTINO"

Sede in Via Druso 1 - 39100 Bolzano
Codice fiscale 94114380218 - Partita Iva 02753950217

Bilancio al 31/12/2017

ATTIVO	31/12/2017	31/12/2016
A) Crediti verso soci per versamenti ancora dovuti		
(di cui già richiamati €)		
Totale Crediti verso soci (A)	0	0
B) IMMOBILIZZAZIONI		
I - Immateriali		
Immobilizzazioni immateriali		
Ammortamenti		
Svalutazioni		
Totale I - Immobilizzazioni immateriali		
II- Materiali		
Immobilizzazioni materiali	2.026,00	2.026 €
Ammortamenti	-1.289,00	-967 €
Svalutazioni		
Totale II - Immobilizzazioni materiali	737 €	1.059 €
III - Finanziarie		
Immobilizzazioni finanziarie		
Svalutazioni		
Totale III - Immobilizzazioni finanziarie		
Totale IMMOBILIZZAZIONI (B)	737 €	1.059 €

C) ATTIVO CIRCOLANTE

I - Rimanenze		
II - Crediti		
Crediti entro 12 mesi	1.285.381 €	969.221 €
Crediti oltre 12 mesi		
Totale II - Crediti	1.285.381 €	969.221 €
III - Attività finanziarie che non costituiscono Immobilizzazioni		
IV - Disponibilità liquide	2.413.286 €	1.504.306 €
Totale ATTIVO CIRCOLANTE (C)	3.698.667 €	2.473.527 €
D) RATEI E RISCONTI ATTIVI		
ratei attivi		
risconti attivi	0 €	0 €
Totale RATEI E RISCONTI ATTIVI (D)	0 €	0 €
Totale ATTIVO (A+B+C+D)	3.699.404 €	2.474.586 €

PASSIVO	31/12/2017	31/12/2016
A) Patrimonio netto		
I) Capitale	0 €	0 €
II) Riserva da sovrapprezzo delle azioni	0 €	0 €
III) Riserva di rivalutazione	0 €	0 €
IV) Riserva legale	0 €	0 €
V) Riserve statutarie	0 €	0 €
VI) Riserva per azioni proprie in portafoglio	0 €	0 €
VII) Altre riserve	0 €	0 €
VIII) Avanzo di gestione portato a nuovo	-1.151 €	31.759 €
IX) Avanzo (disavanzo) di gestione	165.925 €	-32.910 €
Totale PATRIMONIO NETTO (A)	164.774 €	-1.151 €

B) FONDI PER RISCHI E ONERI	2.515.514 €	1.951.595 €
Totale FONDI PER RISCHI E ONERI (B)	2.515.514 €	1.951.595 €
C) TRATTAMENTO FINE RAPPORTO DI LAVORO SUBORDINATO		
Totale TRATTAMENTO FINE RAPPORTO DI LAV. SUB. (C)		
D) DEBITI		
Debiti entro 12 mesi	604.116 €	524.142 €
Debiti oltre 12 mesi		
Totale DEBITI (D)	604.116 €	524.142 €
E) RATEI E RISCONTI PASSIVI		
Ratei passivi		
Risconti passivi	415.000 €	
Totale RATEI E RISCONTI PASSIVI (E)	415.000 €	
Totale PASSIVO (A+B+C+D+E)	3.699.404 €	2.474.586 €

CONTO ECONOMICO	31/12/2017	31/12/2016
A) VALORE DELLA PRODUZIONE		
1) Ricavi delle vendite e delle prestazioni	4.272.177 €	3.695.097 €
2) Variazione delle rimanenze di prod. In lav. , semilav., finiti		
3) Variazioni dei lavori in corso su ordinazione		
4) Incrementi di immobilizzazioni per lavori interni		
5) Altri ricavi e proventi	46.057 €	13.179 €
Vari ricavi e proventi	46.057,00	
contributi in conto esercizio		
Totale 5) Altri ricavi e proventi		

Totale VALORE DELLA PRODUZIONE (A)	4.318.234 €	3.708.276 €
B) COSTI DELLA PRODUZIONE		
6) Per materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci	1.673 €	5.271 €
7) Per servizi	2.620.087 €	2.313.301 €
8) Per godimento di beni di terzi	23.111 €	19.870 €
9) Per il personale		
a) Salari e stipendi	175.118 €	133.758 €
b) Oneri sociali	0 €	1.904 €
c) Trattamento di fine rapporto		
d) Trattamento di quiescenza e simili	0 €	0 €
e) Altri costi	0 €	89 €
Totale (9) Costi per il personale	175.118 €	135.751 €
10) Ammortamenti e svalutazioni		
a) Ammortamento delle immobilizzazioni immateriali		
b) Ammortamento delle immobilizzazioni materiali	322 €	322 €
c) Altre svalutazioni delle immobilizzazioni		
d) Svalutazioni dei crediti compresi nell'attivo circolante		
Totale (10) Ammortamenti e svalutazioni	322 €	322 €
11) Variazioni delle rimanenze di materie prime, sussidiarie, di c.		
12) Accantonamento per rischi		
13) Altri accantonamenti	1.320.350 €	1.257.309 €
14) Oneri diversi di gestione	524 €	489 €
Totale COSTI DELLA PRODUZIONE (B)	4.141.185 €	3.732.313 €
DIFFERENZA TRA VALORE E COSTI DI PRODUZIONE (A-B)	177.049 €	-24.037 €

C) PROVENTI E ONERI FINANZIARI

15) Proventi da partecipazioni

da imprese controllate

da imprese collegate

altri

Totale (15) Proventi da partecipazioni

0 €

0 €

16) Altri proventi finanziari

a) da crediti iscritti nelle immobilizzazioni

da imprese controllate

da imprese collegate

da controllanti

altri

0 €

Totale a) crediti iscritti nelle immobilizzazioni

0 €

0 €

b) da titoli iscritti nelle immobilizzazioni

c) da titoli iscritti nell'attivo circolante

d) proventi diversi dai precedenti:

da imprese controllate

da imprese collegate

da controllanti

altri

0 €

Totale d) proventi diversi dai precedenti

0 €

0 €

Totale (16) Altri proventi finanziari

0 €

0 €

17) Interessi e altri oneri finanziari

da imprese controllate

da imprese collegate

da controllanti

altri

0 €

2 €

Totale (17) interessi e altri oneri finanziari

0 €

2 €

17 bis) utili e perdite su cambi

utili su cambi

perdite su cambi		
Totale 17 bis) utili e perdite su cambi	0 €	0 €
Totale PROVENTI E ONERI FINANZIARI C)	0 €	-2 €

D) RETTIFICHE DI VALORE DI ATTIVITA' FINANZIARIE

18) Rivalutazioni		
a) di partecipazioni		
b) di immobilizzazioni finanziarie		
c) di titoli iscritti nell'attivo circolante		
Totale 18) Rivalutazioni	0 €	0 €
19) Svalutazioni		
a) di partecipazioni		
b) di immobilizzazioni finanziarie		
c) di titoli iscritti nell' attivo circolante		
Totale 19) Svalutazioni	0 €	0 €
Totale RETTIFICHE DI VALORE DI ATTIVITA' FINANZIARIE D)	0 €	0 €

RISULTATO PRIMA DELLE IMPOSTE (A+B+C+D+E)	177.049 €	-24.039 €
22) Imposte sul reddito dell'esercizio, correnti, differite e anticipate		
a) Imposte correnti	11.124 €	8.871 €
b) Imposte differite		
c) Imposte anticipate		
d) proventi (oneri) da adesione al regime di consolidato fiscale		
Totale 22) Imposte sul reddito dell'esercizio	11.124 €	8.871 €
23) AVANZO (DISAVANZO) DELL'ESERCIZIO	165.925 €	-32.910 €

Bolzano, 23 maggio 2018

Il presidente del GECT "Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino"
-Arno Kompatscher-

Firmato digitalmente da:Arno Kompatscher
Data:23/05/2018 16:37:04

EVTZ „EUROPAREGION TIROL-SÜDTIROL-TRENTINO“

GECT “EUREGIO TIROLO-ALTO ADIGE-TRENTINO”

Sitz: Drususallee 1 – 39100 Bozen
Steuernummer 94114380218 – MWSt.-Nummer 02753950217

Anhang zum Jahresabschluss 31. Dezember 2017

Prämisse

Der EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ - GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” wurde am 14.06.2011 mit öffentlichem Akt, von Notar Dr. Tommaso Sussarellu, Sammlung-Nr. 27555 / 40692, beurkundet.

Der EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ - GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” hat seinen Rechtssitz in Bozen, Italien und ist im Sinne des Art. 9 der Satzung nach italienischem Recht in Bezug auf Art. 8 Abs. 2 Buchst. e) der EG-Verordnung Nr. 1082/2006 geregelt.

Gemäß Art. 24 (anzuwendende Richtlinien im Bereich Bilanz und Rechnungsabschluss) der Satzung und laut Art. 13 der Buchführungsordnung besteht das vorliegende Dokument aus Vermögensrechnung, Gewinn- und Verlustrechnung, Bilanzanhang und Finanzbericht.

Der vorliegende Jahresabschluss beschreibt das vierte Geschäftsjahr des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ - GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” und schließt mit einem Verwaltungsverlust von 165.924,51 €.

Ausgeführte Aktivitäten/ Bedeutende Ereignisse während des Geschäftsjahres

Der EVTZ wurde gegründet, um die grenzüberschreitende, transnationale und interregionale Zusammenarbeit zwischen seinen Mitgliedern zu vereinfachen und zu fördern, mit dem Ziel den wirtschaftlichen und sozialen Zusammenhalt zu stärken. Der EVTZ verfolgt keine Gewinnabsichten. Mitglieder sind das Land Tirol, die Autonome Provinz Bozen-Südtirol und die Autonome Provinz Trient.

Der EVTZ handelt zu Gunsten seiner Mitglieder für die territoriale Entwicklung in folgenden Bereichen: Bildung, Kultur, Energie, nachhaltige Mobilität, Gesundheit, Forschung und Innovation, Wirtschaft und Bergumwelt.

Am 13.10.2017 erfolgte gemäß Satzung zum dritten Mal die Übertragung der zweijährigen Präsidentschaft des EVTZ “Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino,” – GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” von der Autonomen Provinz Trient an die Autonome Provinz Bozen.

Im Folgenden werden die wesentlichen Aspekte der Betriebsführung dargelegt:

1. Dem Gemeinschaftsbüro ist es auch im Jahr 2017 gelungen, seine Rolle des Networking zwischen Öffentlichen Körperschaften und privaten Körperschaften auszubauen und damit zusammenhängend eine zunehmende Anzahl von direkten, koordinierten und europäischen Projekten ins Leben zu rufen.

Das Verhältnis mit den einzelnen Führungskräften, welche mit der Neuauslegung der eigenen Unternehmensführung sowie mit der Neuorganisation der eigenen Verwaltungsstruktur gefordert sind, stellt, ins besonders bei unveränderter Personalstruktur, eine zusätzliche Herausforderung für die Zukunft des EVTZ dar, sowohl im täglichen operativen als auch institutionellen Bereich.

2. Personal

Im Gemeinsamen Büro der Europaregion waren 2017 zwölf Mitarbeiter tätig, wovon einer im Laufe des Jahres ersetzt wurde und ein Mitarbeiter am Ende des Jahres dazugekommen ist.

Projekte 2017, die im Jahre 2018 abgeschlossen werden

Viele der im Jahr 2017 begonnene Projekte, die vom Vorstand des EVTZ im Jahr 2016 genehmigt wurden, darunter der Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds und der Euregio-Mobilitätsfonds, die Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kulturplan, Euregio-Monitor und das Portal zum Gedenken an den 1. Weltkrieg, werden im Jahr 2018 fortgeführt.

Einige im Jahr 2014 (darunter Tagungen im Bereich Gesundheitswesen, die Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kulturplan und soziale Europaregion), im Jahr 2015 begonnene Projekte (darunter der Euregio Wissenschafts-Forschungsfonds, Tagungen im Bereich Gesundheitswesen, die Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kulturplan und das Portal zum Gedenken an den 1. Weltkrieg) und im Jahr 2016 (darunter die 2. Ausschreibung für den Euregio Wissenschafts-Forschungsfonds, die Euregio-Akademie, der Euregio-Kooperationspreis, der Euregio-Mobilitätsfonds, die Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kulturplan und das Portal zum Gedenken an den 1. Weltkrieg) begonnene Projekte, wurden noch nicht zur Gänze abgerechnet und abgeschlossen.

Die bereits 2017 veranschlagten Mittel zur Deckung der diesbezüglichen Ausgaben, in Höhe von 1.320.350 € (darunter 750.000 € verwendet für die Finanzierung des Euregio-Fonds für die Forschung und Mobilität) sind im Fonds Rückstellungen für restliche Ausgaben für Projekte 2017 ausgewiesen.

Die noch nicht verwendeten Mittel für 2014, 2015 und 2016 wurden in den entsprechenden Fonds eingetragen und belaufen sich dementsprechend auf 17.383 €, 68.100 € und 1.109.681 € (davon 611.123 € verwendet für die Finanzierung des Euregio Fonds für Forschung und Mobilität).

Erstellungskriterien

Der vorliegende Jahresabschluss wurde in verkürzter Form gemäß Art. 2435-bis Abs. 1 des Italienischen Zivilgesetzbuchs erstellt.

Bewertungskriterien

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 1 des ZGB)

Die Bewertung der einzelnen Posten der am 31.12.2017 abgeschlossenen Haushaltsgebarung erfolgte nach den allgemeinen Grundsätzen der Vorsicht und Kompetenz, in Voraussicht der Weiterführung der Tätigkeit.

Insbesondere lehnt sich die Führung des EVTZ, gemäß Art. 2 der Buchhaltungsordnung, an folgende Prinzipien an: Effizienz und Wirtschaftlichkeit, Transparenz und Gesetzesmäßigkeit, Fachkundigkeit und Verantwortlichkeit des Personals.

Durch die Anwendung des Grundsatzes der Vorsicht wurde die Einzelbewertung der Bestandteile der spezifischen Posten und Punkte der Aktiva und Passiva vorgenommen, um Ausgleiche zwischen anzuerkennenden Verlusten und nicht anzuerkennenden Gewinnen, da nicht realisiert, zu vermeiden.

Gemäß des Grundsatzes der Kompetenz wurden die Buchungen auf der jeweilige Haushaltsgebarung vorgenommen, in welcher die Geschäftsfälle erfolgt sind, und nicht auf jene, in welcher die verschiedenen Geldbewegungen (Einnahmen und Zahlungen) getätigt wurden.

Die Struktur und Zusammensetzung der Bilanz wurden durch das Legislativdekret Nr. 139/2015 geändert (Umsetzung der Richtlinie 34/2013), mit dem auch einige Bewertungskriterien aktualisiert wurden. Der OIC (Organismo Italiano di Contabilità) hat demzufolge die gültigen Buchhaltungsgrundsätze revidiert und im Laufe des Jahres 2016 deren aktualisierte Versionen erlassen.

Die wichtigsten Neuheiten lauten:

- Einführung des Kriteriums der Prävalenz der Substanz;
- Einführung des Kriteriums der Relevanz (und demnach der Wesentlichkeit);
- Änderungen in der Bewertung und Ausweisung der derivativen Finanzinstrumente in neuen Posten;
- Einführung des Kriteriums der fortgeführten Anschaffungskosten für dem Anlagevermögen zugerechnete Wertpapiere, Forderungen und Schulden mit Fälligkeit nach dem Geschäftsjahr; dieses Kriterium ist für in vereinfachter Form erstellte Jahresabschlüsse fakultativ;
- Abschaffung der Durchlaufposten am Ende der Vermögensrechnung mit Einführung einer gleichwertigen Information im Anhang zum Jahresabschluss;
- Abschaffung der außerordentlichen Kosten und Erträge aus der Gewinn- und Verlustrechnung;

Gemäß OIC 29 bewirken die Veränderungen der Buchhaltungsgrundsätze die rückwirkende Anwendung auf den Beginn des Vorjahres, wonach die Bilanzdaten des Vorjahres angepasst wurden, um sowohl der neuen Bilanzstruktur als auch den neuen Buchhaltungsgrundsätzen Rechnung zu tragen.

Die in diesem Anhang enthaltenen Übersichten und dazugehörigen Kommentare beziehen sich auf die bereits wie in der Folge angeführt angepassten Vorjahresdaten.

Abweichungen**(Bezug: Art. 2423 Abs. 4 des ZGB)**

Es haben sich keine besonderen Vorfälle ereignet, die dazu geführt hätten, auf Abweichungen gemäß Art. 2423 Abs. 4 des ZGB zurückzugreifen.

Im Besonderen wurden folgende Kriterien zur Bilanzerstellung angewandt:

Forderungen

Die Forderungen sind mit ihrer voraussichtlichen Einbringlichkeit in der Bilanz eingetragen.

Verbindlichkeiten

Die Verbindlichkeiten sind in der Bilanz mit ihrem Nominalwert eingetragen.

Rechnungsabgrenzungsposten

Sie wurden entsprechend dem Grundsatz der tatsächlichen wirtschaftlich-zeitlichen Wirkung im Geschäftsjahr verzeichnet.

Rückstellungen für Risiken und Aufwendungen

Es wurde eine Rücklage für noch zu bestreitende Kosten, die bereits für Projekte 2017 genehmigt wurden, welche aber bis zum Ende des Geschäftsjahres noch nicht umgesetzt wurden, oder für andere eingeplante, aber noch nicht bestrittene Ausgaben vorgenommen.

Die Bewertung dieser Fonds erfolgte mit Beachtung der allgemeinen Grundsätze der Vorsicht und der Kompetenz. Die Gründung von allgemeinen Risikofonds wurde als nicht erforderlich eingeschätzt.

Betriebsgewinnsteuer

Die Steuern sind nach dem Kompetenzprinzip rückgelegt.

Es handelt sich ausschließlich um die Rücklegung der für das Jahr 2017 fälligen Wertschöpfungssteuer (IRAP), gemäß den für die öffentlichen Körperschaften geltenden Gesetzesbestimmungen.

Erlöse

Die finanziellen Erlöse sowie die Erlöse aus erbrachten Dienstleistungen werden zeitlich zugeordnet.

Es handelt sich insbesondere um Ausschüttungen seitens der Mitglieder des EVTZ und anderer öffentlicher Körperschaften für die Beteiligung und Finanzierung der Maßnahmen der Körperschaft, sowie um die Benutzung des 2017 verwendeten Rückstellungsfonds für Projekte 2014, Projekte 2015 und Projekte 2016, wie in der Prämisse angeführt.

Berichtigungskriterien

Keine Einträge

Bürgschaften, Zweckbindungen, Güter Dritter und Risiken

Die Zweckbindungen, die Bürgschaften und die Güter Dritter sind, sofern vorhanden, unter den Ordnungskonten im Nominalwert angeführt.

Aktiva
B) Anlagevermögen

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
737	1.059	(322)

Es handelt sich um den 2014 getätigten Ankauf von Möbeln, Einrichtungsgegenständen und elektronischen Geräten, abzüglich der Abschreibungen.

C) Umlaufvermögen

II. Forderungen

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
1.285.381	969.221	316.160

Beschreibung	innerhalb 12 Monaten	über 12 Monate	über 5 Jahre	Gesamtbetrag
gegenüber anderen	1.285.381			1.285.381
	1.285.381			1.285.381

Es handelt sich dabei um:

- Forderungen gegenüber der Autonomen Provinz Bozen in Höhe von 784.242 Euro;
- Forderungen gegenüber der Autonomen Provinz Trient in Höhe von 400.000 Euro;
- Forderungen gegenüber der Autonomen Region Trentino-Südtirol in Höhe von 100.806 Euro;
- Forderungen gegenüber Steuersubstituten in Höhe von 333 Euro.

In der folgenden Tabelle werden die Forderungen am 31.12.2017, aufgegliedert nach geographischen Bereichen, dargelegt (Art. 2427 Abs. 1 Z. 6 ZGB):

Forderungen nach geographischem Bereich	gegenüber Kunden	gegenüber anderen	Gesamtbetrag
Italien		1.285.381	1.285.381
Europäische Union			
Andere			
Gesamtbetrag		1.285.381	1.285.381

IV. Liquide Mittel

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
2.413.286	1.504.306	908.980

Beschreibung	31.12.2017	31.12.2016
Bank- und Postguthaben	2.412.393	1.503.409
Geld und andere Kassenbestände	202	137
Kreditkarte	691	760
	2.413.286	1.504.306

Der Saldo stellt die verfügbaren liquiden Mittel und Guthaben zum Abschluss des Geschäftsjahres dar.

Rechnungsabgrenzungsposten

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
0	0	()

Sie stellen Erträge oder Aufwendungen dar, die im Verhältnis zum jeweiligen Dokument oder zur jeweiligen Niederschrift zeitverschoben anfallen. Sie stehen nicht in Abhängigkeit zu dem jeweiligen Zahlungs- oder Einlösedatum der entsprechenden Erträge oder Aufwendungen, die sich auf zwei oder mehrere Geschäftsjahre beziehen und zeitlich verschiebbar sind.

Passiva

A) Nettovermögen

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 4, 7 und 7-bis des ZGB)

Es besteht kein Dotationsfonds der Körperschaft.

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
164.774	(1.151)	165.925

Beschreibung	31.12.2016	Zuwachs	Rückgang	31.12.2017
Überschuss des Geschäftsjahres	(1.151)	165.925		164.774
Andere Reserven aus Aufrundungen				
	(1.151)	165.925		164.774

Der EVTZ verfügt über keine Vermögensgüter, außer jener gemäß Art. 22 der Satzung, d. h. die Jahresfinanzierung der Mitglieder, die nationalen und europäischen öffentlichen Mittel, die Beiträge und Spenden anderer öffentlicher Körperschaften, die Verwaltungsüberschüsse, welche für die Tätigkeiten zweckbestimmt sind

B) Rückstellungen für Risiken und Aufwendungen

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 4 des ZGB)

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
2.515.514	1.951.595	563.919

Beschreibung	31.12.2016	Zuwachs	Rückgang	31.12.2017
Fonds Rückstellungen für Projekte 2013	4.500		4.500	0
Fonds Rückstellungen für Projekte 2014	31.858		14.475	17.383
Fonds Rückstellungen für Projekte 2015	657.928		589.828	68.100
Fonds Rückstellungen für Projekte 2016	1.257.309		147.628	1.109.681
Fonds Rückstellungen für Projekte 2017	0	1.320.350		1.320.350
	1.951.595	1.320.350	756.431	2.515.514

Der Rückgang bezieht sich auf die Verwendung der Rücklage für Projekte des Jahres 2014, Projekte des Jahres 2015 und des Jahres 2016 die im Jahr 2017 noch nicht zur Gänze beglichen waren.

Der Zuwachs bezieht sich auf die Rückstellungen des Geschäftsjahres hinsichtlich der nicht beglichenen Kosten für Projekte und anderer Ausgaben, welche im Jahr 2017 genehmigt wurden, aber erst im Jahr 2018 durchgeführt werden.

Der Fonds setzt sich wie nachstehend zusammen:

Projekte 2014, 2015, 2016 und 2017, die 2018 durchgeführt werden					
Projekt-Nr.	Jahr	Bezeichnung des Buchungspostens	2014 / 2015 / 2016 veranschlagte Ausgaben	2017 bestrittene Ausgabe	Restliche Zweckbindungen für 2018
2014-D-005	2014	Tagung im Bereich Gesundheitswesen	8.102,49 €	0,00 €	8.102,49 €
2014-D-013	2014	Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kalender	5.733,52 €	4.453,00 €	1.280,52 €
2014-D-027	2014	Soziale Europaregion	8.000,00 €	0,00 €	8.000,00 €

2015-D-010	2015	Euregio-Mobiliätsfonds	50.405,72 €	0,00 €	50.405,72 €
2015-D-011	2015	Tagungen im Bereich Gesundheitswesen	18.780,00 €	9.877,27 €	8.902,73 €
2015-D-012	2015	Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kalender	7.635,06 €	0,00 €	7.635,06 €
2015-D-013	2015	Portal 1. Weltkrieg	8.296,30 €	7.140,00 €	1.156,30 €
2015-D-009	2016	Euregio-Wissenschaftsforschungsfond	650.000,00 €	30.716,59 €	619.283,41 €
2016-D-005	2016	Euregio Akademie	4.422,24 €	1.390,00 €	3.032,24 €
2016-D-006	2016	Euregio Kooperationspreis	40.000,00 €	0,00 €	40.000,00 €
2016-D-008	2016	Euregio-Wissenschaftsforschungsfond	347.663,61 €	0,00 €	347.663,61 €
2016-D-009	2016	Euregio-Mobilitätsfonds	100.000,00 €	62.595,20 €	37.404,80 €
2016-D-011	2016	Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kalender	57.296,55 €	0,00 €	57.296,55 €
2016-D-012	2016	Portal 1. Weltkrieg	5.000,00 €	0,00 €	5.000,00 €
2016-D-008	2017	Euregio-Wissenschaftsforschungsfond	650.000,00 €	0,00 €	650.000,00 €
2017-D-009	2017	Euregio-Mobilitätsfonds	100.000,00 €	0,00 €	100.000,00 €
2017-D-011	2017	Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kalender	30.000,00 €	9.089,00 €	20.911,00 €
2017-D-012	2017	Portal 1. Weltkrieg	10.000,00 €	0,00 €	10.000,00 €
2017-D-014	2017	Euregio Monitor	25.000,00 €	0,00 €	25.000,00 €
2017-D-015	2017	Historegio	450.000,00 €	0,00 €	450.000,00 €
2017-D-018	2017	Euregio-Schüler-Forum Alpbach	50.000,00 €	0,00 €	50.000,00 €
2017-E-001	2017	ALBINA-gemeinsamer mehrsprachiger Lawinendienst	48.000,00 €	33.560,51 €	14.439,49 €
TOTALI			2.674.335,49 €	158.821,58 €	2.515.513,91 €

2016 und 2017 zweckgebundene und genehmigte und 2018 zu bestreitende Aufwendungen für Investitionen und Ausgaben					
Kostenstelle	Jahr	Bezeichnung des Buchungspostens	Für 2016/2017 veranschlagte Ausgabe	2017 bestrittene Ausgabe	Restliche Zweckbindungen für 2018
Allgemeine Ausgaben	2017	Rücklage Aufwendungen für IRAP (*)	11.124,00 €	8.871,00 €	2.253,00 €
INSGESAMT			11.124,00 €	8.871,00 €	2.253,00 €

Anmerkung:

(*) Es handelt sich um eine Schätzung der 2017 angereiften, aber 2018 entrichteten Wertschöpfungssteuer IRAP auf die Bezüge des abgestellten Personals. Dieser Betrag wird mit der IRAP-Erklärung für das Jahr 2017 eingezahlt.

C) Abfertigung für Arbeitnehmende

Keine Einträge

D) Verbindlichkeiten

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 4 des ZGB)

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
604.116	524.142	79.974

Die Verbindlichkeiten wurden ihrem Nominalwert entsprechend eingetragen. Die Fälligkeiten werden im Folgenden dargelegt. (Art. 2427 Abs. 1 Z. 6 des ZGB)

Beschreibung	innerhalb 12 Monaten	über 12 Monate	über 5 Jahre	Gesamtbetrag
Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten	91.512			91.512
Steuerverbindlichkeiten	5.930			5.930
Sonstige Verbindlichkeiten	506.674			506.674
	604.116			604.116

Die eingetragenen „Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten“ sind abzüglich der Skonti; unter den Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten von Gütern und Dienstleistungen sind Verbindlichkeiten in Höhe von 60.507 Euro für noch zu erhaltende Rechnungen angeführt.

Der Posten „Steuerverbindlichkeiten“ bezieht sich nur auf Passiva für bestimmte und sichere Steuern.

Es handelt sich um die MWST-Schuld und IRAP-Saldo 2017, welche im Jahr 2018 beglichen werden.

Die „sonstigen Verbindlichkeiten“ betreffen die Spesen für das abgestellte Personal in Höhe von 175.118 € und Verbindlichkeiten gegenüber verschiedenen Gläubigern in Höhe von 331.556 €.

In der folgenden Tabelle werden die Verbindlichkeiten am 31.12.2017 (ohne die Steuerverbindlichkeiten), aufgegliedert nach geographischen Bereichen, dargelegt (Art. 2427 Abs. 1 Z. 6 des ZGB):

Verbindlichkeiten nach geographischem Bereich	gegenüber Lieferanten	gegenüber abhängigen Unternehmen	gegenüber verbundenen Unternehmen	gegenüber herrschenden Unternehmen	gegenüber anderen	Gesamt-betrag
Italien	91.512				506.674	598.186
Europäische Union						
Andere						
Gesamt-betrag	91.512				506.674	598.186

E) Rechnungsabgrenzungsposten

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
415.000	0	415.000

Sie stellen die Verbindungsposten der Jahresbilanz mit zeitlichem Kriterium dar. Keine Einträge

Gewinn- und Verlustrechnung**A) Betriebliche Erträge**

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
4.318.234	3.708.276	609.958

Beschreibung	31.12.2017	31.12.2016	Differenz
Erträge aus der Haupttätigkeit	4.272.177	3.695.097	577.080
Sonstige Erträge und Einkünfte	46.057	13.179	32.878
	4.318.234	3.708.276	609.958

Kommentar:

Die Bilanz weist unter den Erträgen Folgendes auf:

- die finanziellen Beiträge des EVTZ in Höhe von 750.000 € seitens der beiden Autonomen Provinzen Bozen und Trient und des Landes Tirol (Österreich);
 - den finanziellen Beitrag der Autonomen Region Trentino-Südtirol in Höhe von 100.806 €;
 - den finanziellen Beitrag für das Projekt „Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds“ in Höhe von 1.100.000 €, erhalten von den Provinzen;
 - den finanziellen Beitrag für das Projekt „Euregio-Mobilitätsfonds“ in Höhe von 100.000 €;
 - die Finanzierung INTERREG in Höhe von 134.242 €;
 - die Verwendung im Jahr 2017 der Rücklage aus dem Jahr 2014, dem Jahr 2015 und dem Jahr 2016 für den Fonds Rückstellungen für Ausgaben 2014, 2015 und 2016 in Höhe von 710.465 €.
- Die in der Bilanz ausgewiesenen Beiträge dienen der Finanzierung der für das Jahr 2017 geplanten Tätigkeiten.

Erträge, aufgegliedert nach Tätigkeitsbereich

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 10 des ZGB)

Die Aufgliederung der Erträge nach Tätigkeitsbereichen ist von keiner Bedeutung.

Erträge, aufgegliedert nach geographischen Bereichen

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 10 des ZGB)

Die Aufgliederung der Erträge nach geographischen Bereichen ist von keiner Bedeutung.

B) Betriebliche Aufwendungen

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
4.141.185	3.732.313	408.872

Beschreibung	31.12.2017	31.12.2016	Differenz
Rohstoffe, Hilfsmittel und Verbrauchsgüter	1.673	5.271	(3.598)
Dienstleistungen	2.620.087	2.313.301	306.786
Nutzung von Gütern Dritter	23.111	19.870	3.241
Personal	175.118	135.751	39.367
Abschreibungen und Abwertungen	322	322	0
Veränderungen des Bestandes an Rohstoffen und Verbrauchsgütern			
Rückstellungen für Risiken			
Sonstige Rückstellungen	1.320.350	1.257.309	63.041
Sonstige betriebliche Aufwendungen	524	489	35

	4.141.185	3.732.313	408.872
--	-----------	-----------	---------

Kommentar:

Die Aufwendungen sind nach ihrer Art und nicht nach ihrer Bestimmung folgendermaßen unterteilt:

- Aufwendungen für Verbrauchsgüter in Höhe von 1.673 €;
- Aufwendungen für Dienstleistungen in Höhe von insgesamt 2.620.087 €, davon:
 - Vergütungen für professionelle Leistungen in Höhe von 24.774 €
 - Kosten für die Nutzung von Räumen und Inanspruchnahme von Dienstleistungen der EURAC in Höhe von 32.620 €
 - Vergütungen für Mitarbeiter und Personal mit arbeitnehmerähnlichem Beschäftigungsverhältnis in Höhe von 126.473 €
 - Organisation von Veranstaltungen in Höhe von 152.219 €
 - Finanzierungen für Projekte in Höhe von 1.964.123 €
 - Verpflegung, Unterkunft und Catering in Höhe von 66.123 €
 - Werbung, Internet und Marketing in Höhe von 52.782 €
 - Verwaltungs- und Dolmetscherdienste in Höhe von 33.138 €
 - Versicherungs-, Bank- und Postdienste in Höhe von 498 €
 - Sonstige Dienstleistungen in Höhe von 167.337 €;
- für die Nutzung von Gütern Dritter in Höhe von 23.111 €;
- für das Personal Dritter (Autonome Provinz Bozen), das zur Europaregion abgestellt wurde, in Höhe von 175.118 €;
- Abschreibungen in Höhe von 322 €;
- Rückstellungen in Höhe von 1.320.350 € für Projekte/Ausgaben 2017, die im Laufe des Jahres 2018 durchgeführt oder abgeschlossen werden.

C) Finanzerträge und -aufwendungen

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
0	2	(2)

Beschreibung	31.12.2017	31.12.2016	Differenz
Aktivzinsen Kontokorrent	0	2	(2)
	0	2	(2)

Betriebsgewinnsteuer

Saldo am 31.12.2017	Saldo am 31.12.2016	Differenz
11.124	8.871	2.253

Da keine steuerrechtlich relevante Handelstätigkeit vorliegt, scheint auch keine Gewinnsteuer (IRES) auf.

Allerdings ist die Wertschöpfungssteuer IRAP in Höhe von 11.124 € für die Gehälter des abgestellten Personals im Laufe des Geschäftsjahres ausgewiesen.

Die 2017 angereifte, aber 2018 entrichtete Wertschöpfungssteuer auf die Bezüge des abgestellten Personals und der Mitarbeiter im Jahr 2017 wurde in den Steuerverbindlichkeiten rückgelegt.

Steuerstundung und Steuervorauszahlung

Im Sinne des Art. 2427 Abs. 1 Z. 14 des ZGB wird erklärt, dass im Jahresabschluss weder vorausgezahlte noch gestundete Steuern ausgewiesen sind.

Angaben zu den von der Körperschaft ausgegebenen Finanzinstrumenten

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 19 des ZGB)

Die Körperschaft hat keine Finanzinstrumente ausgegeben.

Auskünfte über den angemessenen Wert („Fair value“) der Finanzinstrumente

(Bezug: Art. 2427-bis Abs. 1 Z. 1 des ZGB)

Die Körperschaft besitzt keine abgeleiteten Finanzinstrumente.

Angaben zu den mit verbundenen Parteien vorgenommenen Geschäften

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 22-bis des ZGB)

Die Körperschaft hat keine Geschäfte mit verbundenen Parteien vorgenommen.

Angaben über Vereinbarungen, die sich nicht aus der Bilanz ergeben

(Bezug: Art. 2427 Abs. 1 Z. 22-ter des ZGB)

Es bestehen keine Vereinbarungen mit der Körperschaft, die sich nicht aus der Bilanz ergeben.

Der vorliegende, aus Vermögensrechnung, Gewinn- und Verlustrechnung, Bilanzanhang und Finanzbericht bestehende Jahresabschluss stellt die Vermögens- und Finanzlage des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ wahrheitsgemäß und korrekt dar. Das Betriebsergebnis entspricht den Ergebnissen der Buchführung.

Bozen, den 23. Mai 2018

Der Präsident des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“
Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da:Arno Kompatscher
Data:23/05/2018 16:36:59

EVTZ “EUROPAREGION TIROL-SÜDTIROL-TRENTINO”

GECT “EUREGIO TIROLO-ALTO ADIGE-TRENTINO”

Sede in Viale Druso 1 – 39100 Bolzano
Codice fiscale 94114380218 – Partita Iva 02753950217

Nota integrativa al bilancio chiuso il 31 dicembre 2017

Premessa

Il GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” - EVTZ “Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino” è stato costituito in data 14/06/2011 con atto pubblico, rogito notaio Dr. Tommaso Sussarellu, nr. di Rep. 27555 e di Raccolta 40692.

Il GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” - EVTZ “Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino” ha sede legale in Italia a Bolzano ed è regolato ai sensi dell'art. 9 dello Statuto dalla Legge Italiana con riferimento all'art. 8, paragrafo 2, lettera e del regolamento (CE) nr. 1082/2006. In conformità all'articolo 24 (norme applicabili in materia di bilancio e contabilità) dello Statuto e all'art. 13 del Regolamento interno di contabilità, il presente documento contabile è composto dallo Stato Patrimoniale, Conto Economico, dalla Nota Integrativa e dal Rendiconto Finanziario.

Il presente bilancio rappresenta il quinto esercizio di attività svolta dal GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” - EVTZ “Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino”, esso chiude con un avanzo di gestione di € 165.924,51.

Attività svolte/Fatti di rilievo verificatisi nel corso dell'esercizio

Il GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” - EVTZ “Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino” è stato costituito per facilitare e promuovere la cooperazione transfrontaliera, transnazionale e interregionale tra i suoi membri, per il rafforzamento della coesione economica e sociale, e comunque senza scopo di lucro.

I suoi membri sono il Land Tirol, la Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige, la Provincia Autonoma di Trento.

Esso opera in particolare a favore dei suoi membri per lo sviluppo del territorio nei seguenti ambiti di cooperazione: formazione, cultura, energia, viabilità sostenibile, sanità, ricerca ed innovazione, economia e ambiente di montagna.

In data 13.05.2017, come previsto dallo Statuto, ha avuto luogo il terzo passaggio biennale della presidenza del GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” - EVTZ “Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino” dalla Provincia Autonoma di Trento alla Provincia Autonoma di Bolzano.

Vengono di seguito riportate le principali informazioni di carattere gestionale.

1. L'Ufficio comune ha saputo, anche nel 2017, accrescere il proprio ruolo di networking tra enti pubblici ed anche privati e dare vita in numero sempre maggiore a progetti diretti, coordinati ed europei. Il rapporto con i singoli esecutivi, impegnati a ridefinire la propria governance nonché in un'opera di riorganizzazione delle proprie strutture amministrative, rappresenta inoltre una sfida aggiuntiva per il futuro del GECT, sia in termini di operatività quotidiana che in termini istituzionali, ciò, a fronte di un'invariata disponibilità di risorse umane da dedicarvi.
2. Personale
L'ufficio comune dell'Euregio si è avvalso nel 2017 di nr. 12 collaboratori, di cui uno sostituito nel corso dell'anno e di uno aggiuntosi alla fine dell'anno.
3. Progetti 2017 in fase di conclusione nel 2018
Molti dei progetti intrapresi nel 2017, ed approvati dalla Giunta del GECT nel 2016, tra cui il Fondo Euregio per la ricerca scientifica, Fondo Euregio per la mobilità, la Rete culturale Euregio/Calendario culturale euroregionale, Euregio-Monitor e il Portale dedicato alla I. guerra mondiale, trovano prosecuzione nel 2018.
Non risultano inoltre ancora conclusi ed interamente spesi alcuni progetti intrapresi nel 2014 (tra i quali i Convegni nel settore medico-sanitario, la Rete culturale Euregio/Piano

culturale euroregionale e Euregio sociale), nel 2015 (tra i quali il Fondo Euregio per la mobilità, i Convegni del settore medico-sanitario, la Rete culturale Euregio/Piano culturale e il Portale dedicato alla I. guerra mondiale) e nel 2016 (tra i quali il secondo bando del Fondo Euregio per la ricerca scientifica, l'Accademia Euregio, il Premio dell'Euregio per la cooperazione, il Fondo Euregio per la mobilità, la Rete culturale Euregio/Piano culturale euroregionale e il Portale dedicato alla I. guerra mondiale).

Gli impegni già preventivati nel 2017 per la copertura dei relativi costi sono raccolti nel fondo di accantonamento per spese residue progetti 2017, per un importo pari a Euro 1.320.350 (di cui Euro 750.000 impegnati per il finanziamento dei Fondi Euregio per la ricerca e per la mobilità).

Gli impegni 2014, 2015 e 2016 non ancora utilizzati sono altresì iscritti nei relativi fondi ed ammontano rispettivamente ad Euro 17.383, Euro 68.100 e Euro 1.109.681 (di cui Euro 611.123 impegnati per il finanziamento dei Fondi Euregio per la ricerca e per la mobilità).

Criteri di formazione

Il presente bilancio è stato redatto in forma abbreviata secondo le disposizioni di cui all'art. 2435 bis, 1° comma del Codice civile.

Criteri di valutazione

(Rif. art. 2427, primo comma, n. 1, codice civile)

La valutazione delle voci di bilancio chiuso al 31.12.2017 è stata fatta ispirandosi a criteri generali di prudenza e competenza nella prospettiva della continuazione dell'attività.

In particolare la gestione del GECT, come da art. 2 del Regolamento di contabilità, si conforma ai seguenti principi: efficienza ed economicità, trasparenza e legalità, competenza e responsabilità del personale.

L'applicazione del principio di prudenza ha comportato la valutazione individuale degli elementi componenti le singole poste o voci delle attività o passività, per evitare compensi tra perdite che dovevano essere riconosciute e profitti da non riconoscere in quanto non realizzati.

In ottemperanza al principio di competenza, l'effetto delle operazioni e degli altri eventi è stato rilevato contabilmente ed attribuito all'esercizio al quale tali operazioni ed eventi si riferiscono, e non a quello in cui si concretizzano i relativi movimenti di numerario (incassi e pagamenti).

La struttura e la composizione del Bilancio di esercizio sono stati modificati dal D. Lgs. 139/2015 (attuazione della direttiva 34/2013), che ha altresì aggiornato alcuni criteri di valutazione. L'Organismo Italiano di Contabilità (OIC) ha di conseguenza revisionato i principi contabili in vigore, emanando nel corso del 2016 le versioni aggiornate degli stessi.

Di seguito si riportano le principali novità emanate:

- introduzione del criterio della prevalenza della sostanza;
- introduzione del criterio di rilevanza (e dunque di materialità);
- modifiche alla valutazione ed esposizione in nuove voci degli strumenti finanziari derivati;
- introduzione del criterio del costo ammortizzato per i titoli immobilizzati, crediti e debiti scadenti oltre l'esercizio; tale criterio è facoltativo per i Bilanci redatti in forma abbreviata;
- abolizione dei conti d'ordine in calce allo Stato Patrimoniale con conseguente introduzione di analogia informativa nella Nota integrativa;
- abolizione dei costi e ricavi straordinari nel Conto Economico;

Al sensi dell'OIC 29, i cambiamenti dei principi contabili comportano l'applicazione retroattiva all'inizio dell'esercizio precedente, pertanto i dati del Bilancio dell'esercizio precedente sono stati adattati per tener conto sia della nuova struttura del Bilancio sia dei nuovi principi contabili.

I prospetti e i relativi commenti contenuti nella presente Nota integrativa si riferiscono ai dati dell'esercizio precedente già adattati come specificato nel seguito.

Deroghe

(Rif. art. 2423, quarto comma, codice civile)

Non si sono verificati casi eccezionali che abbiano reso necessario il ricorso a deroghe di cui all'articolo 2423 comma 4 del Codice Civile.

In particolare, i criteri di valutazione adottati nella formazione del bilancio sono stati i seguenti.

Crediti

Sono esposti al presumibile valore di realizzo.

Debiti

Sono rilevati al loro valore nominale.

Ratei e risconti

Sono stati determinati secondo il criterio dell'effettiva competenza temporale dell'esercizio.

Fondi per rischi e oneri

Sono stanziati per l'accantonamento di costi ancora da sostenere, ma già deliberati, per progetti 2017 non ancora realizzati a fine esercizio o per altre spese preventivate ma non ancora sostenute.

Nella valutazione di tali fondi sono stati rispettati i criteri generali di prudenza e competenza e non si è proceduto alla costituzione di fondi rischi generici privi di giustificazione economica.

Imposte sul reddito

Le imposte sono accantonate secondo il principio di competenza.

Trattasi del solo accantonamento di imposta IRAP a saldo per l'anno 2017, secondo quanto previsto dalla normativa vigente per gli Enti pubblici.

Riconoscimento ricavi

I ricavi di natura finanziaria e quelli derivanti da prestazioni di servizi vengono riconosciuti in base alla competenza temporale.

Trattasi in particolare delle erogazioni effettuate dai membri del GECT e da altre istituzioni pubbliche come riferito nei paragrafi introduttivi, per la partecipazione e finanziamento delle iniziative dell'Ente, oltre che la rilevazione dell'utilizzo nel 2017 del fondo accantonamento progetti 2014, del fondo accantonamento progetti 2015 e del fondo accantonamento progetti 2016.

Criteri di rettifica

Nessuno.

Garanzie, impegni, beni di terzi e rischi

Presso il GECT sono in deposito beni per un valore nominale di € 37.175 (trattasi di beni di proprietà della Provincia Autonoma di Bolzano).

Attività

B) Immobilizzazioni

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
737	1.059	(322)

Trattasi dell'acquisto di mobili e arredi ed attrezzatura elettronica effettuati nel 2014 al netto degli ammortamenti.

C) Attivo circolante**II. Crediti**

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
1.285.381	969.221	316.160

Descrizione	Entro 12 mesi	Oltre 12 mesi	Oltre 5 anni	Totale
Verso altri	1.285.381			1.285.381
	1.285.381			1.285.381

Trattasi dell'iscrizione di:

- crediti v/Provincia Autonoma di Bolzano per € 784.242 ;
- crediti v/Provincia Autonoma di Trento per € 400.000 ;
- crediti v/Regione Autonoma TAA per € 100.806;
- crediti tributari per € 333;

La ripartizione dei crediti al 31.12.2017 secondo area geografica è riportata nella tabella seguente (articolo 2427, primo comma, n. 6, codice civile).

Crediti per Area Geografica	v/clienti	v/altri	Totale
Italia		1.285.381	1.285.381
Unione Europea			
Altro			
Totale		1.285.381	1.285.381

IV. Disponibilità liquide

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
2.413.286	1.504.306	908.980

Descrizione	31.12.2017	31.12.2016
Depositi bancari e postali	2.412.393	1.503.409
Denaro e altri valori in cassa	202	137
Carta prepagata	691	760
	2.413.286	1.504.306

Il saldo rappresenta le disponibilità liquide e l'esistenza di numerario e di valori alla data di chiusura dell'esercizio.

D) Ratei e risconti

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
0	0	0

Misurano proventi e oneri la cui competenza è anticipata o posticipata rispetto alla manifestazione numeraria e/o documentale; essi prescindono dalla data di pagamento o riscossione dei relativi proventi e oneri, comuni a due o più esercizi e ripartibili in ragione del tempo.

Passività**A) Patrimonio netto**

(Rif. art. 2427, primo comma, nn. 4, 7 e 7-bis, codice civile)

Non risulta esistente alcun fondo di dotazione dell'Ente.

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
164.774	(1.151)	165.925

Descrizione	31.12.2016	Incrementi	Decrementi	31.12.2017
Avanzo di gestione dell'esercizio	(1.151)	165.925		164.774
Altre riserve da arrotondamento euro				
	(1.151)	165.925		164.774

Il GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” - EVTZ “Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino” non dispone di risorse patrimoniali, al di fuori di quanto stabilito dall'art. 22 dello Statuto, ovvero il finanziamento annuale dei membri, i fondi pubblici nazionali ed europei, i contributi e le donazioni di altri soggetti pubblici, gli avanzi di gestione destinati al finanziamento delle attività.

B) Fondi per rischi e oneri

(Rif. art. 2427, primo comma, n. 4, codice civile)

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
2.515.514	1.951.595	563.919

Descrizione	31.12.2016	Incrementi	Decrementi	31.12.2017
Fondo oneri futuri progetti 2013	4.500		4.500	0
Fondo oneri futuri progetti 2014	31.858		14.475	17.383
Fondo oneri futuri progetti 2015	657.928		589.828	68.100
Fondo oneri futuri progetti 2016	1.257.309		147.628	1.109.681
Fondo oneri futuri progetti 2017	0	1.320.350		1.320.350
	1.951.595	1.320.350	756.431	2.515.514

I decrementi sono relativi ad utilizzi del fondo per progetti 2014, 2015 e per progetti 2016 non ancora completamente spesi nel 2017.

Gli incrementi sono relativi agli accantonamenti dell'esercizio e relativi a costi non spesi per progetti ed altre spese approvati nel 2017 ma che si perfezioneranno e realizzeranno nel 2018.

Di seguito si segnala la composizione del fondo:

Progetti 2014, 2015, 2016 e 2017 in corso di svolgimento nel 2018					
Codice progetto	Anno	Descrizione centro di imputazione	Spesa preventivata nel 2014/ 2015 /2016	Spesa sostenuta nel 2017	Impegni residui nel 2018
2014-D-005	2014	Convegni nel settore medico-sanitario	8.102,49 €	0,00 €	8.102,49 €
2014-D-013	2014	Rete culturale Euregio/Piano culturale euroregionale	5.733,52 €	4.453,00 €	1.280,52 €
2014-D-027	2014	Euregio sociale	8.000,00 €	0,00 €	8.000,00 €
2015-D-010	2015	Fondo Euregio per mobilità	50.405,72 €	0,00 €	50.405,72 €

2015-D-011	2015	Convegni nel settore medico-sanitario	18.780,00 €	9.877,27 €	8.902,73 €
2015-D-012	2015	Rete culturale Euregio/Piano culturale euroregionale	7.635,06 €	0,00 €	7.635,06 €
2015-D-013	2015	Portale 1. Guerra mondiale	8.296,30 €	7.140,00 €	1.156,30 €
2015-D-009	2016	Fondo Euregio per il sostegno alla ricerca scientifica	650.000,00 €	30.716,59 €	619.283,41 €
2016-D-005	2016	Accademia Euregio	4.422,24 €	1.390,00 €	3.032,24 €
2016-D-006	2016	Premio dell'Euregio per la cooperazione	40.000,00 €	0,00 €	40.000,00 €
2016-D-008	2016	Fondo Euregio per sostegno alla ricerca scientifica	347.663,61 €	0,00 €	347.663,61 €
2016-D-009	2016	Fondo Euregio per mobilità	100.000,00 €	62.595,20 €	37.404,80 €
2016-D-011	2016	Rete culturale Euregio/Piano culturale euroregionale	57.296,55 €	0,00 €	57.296,55 €
2016-D-012	2016	Portale 1. Guerra mondiale	5.000,00 €	0,00 €	5.000,00 €
2016-D-008	2017	Fondo Euregio per il sostegno alla ricerca scientifica	650.000,00 €	0,00 €	650.000,00 €
2017-D-009	2017	Fondo Euregio per mobilità	100.000,00 €	0,00 €	100.000,00 €
2017-D-011	2017	Rete culturale Euregio/Piano culturale euroregionale	30.000,00 €	9.089,00 €	20.911,00 €
2017-D-012	2017	Portale 1. Guerra mondiale	10.000,00 €	0,00 €	10.000,00 €
2017-D-014	2017	Euregio Monitor	25.000,00 €	0,00 €	25.000,00 €
2017-D-015	2017	Historegio	450.000,00 €	0,00 €	450.000,00 €
2017-D-018	2017	Studenti Euregio Forum Alpbach	50.000,00 €	0,00 €	50.000,00 €
2017-E-001	2017	ALBINA-Bollettino valanghe	48.000,00 €	33.560,51 €	14.439,49 €
TOTALI			2.674.335,49 €	158.821,58 €	2.515.513,91 €

Oneri per investimenti e spese impegnati ed approvati nel 2016 e 2017 da sostenere nel 2018					
Codice spesa	Anno	Descrizione centro di imputazione	Spesa preventivata nel 2016 /2017	Spesa sostenuta nel 2017	Impegni residui nel 2018
Spese generali	2016	Accantonamento oneri per IRAP (*)	11.124,00 €	8.871,00 €	2.253,00 €
TOTALI			11.124,00 €	8.871,00 €	2.253,00 €

Nota:

(*) Trattasi della stima dell'IRAP sugli emolumenti del personale distaccato maturata nel 2017, ma erogati nel 2018. Tale importo andrà versato con la dichiarazione IRAP per l'anno 2017.

C) Trattamento di fine rapporto di lavoro subordinato

Nessuna iscrizione.

D) Debiti

(Rif. art. 2427, primo comma, n. 4, codice civile)

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
604.116	524.142	79.974

I debiti sono valutati al loro valore nominale e la scadenza degli stessi è così suddivisa (articolo 2427, primo comma, n. 6, codice civile).

Descrizione	Entro 12 mesi	Oltre 12 mesi	Oltre 5 anni	Totale
Debiti verso fornitori	91.512			91.512
Debiti tributari	5.930			5.930
Altri debiti	506.674			506.674
	604.116			604.116

I "Debiti verso fornitori" sono iscritti al netto degli sconti commerciali; nei debiti verso fornitori per beni e servizi sono iscritti debiti per fatture da ricevere pari ad € 60.507.

La voce "Debiti tributari" accoglie solo le passività per imposte certe e determinate. Trattasi di debiti IVA per € 3.677 e debiti IRAP per € 2.253 (compreso i debiti per imposta IRAP corrente) a carico dell'esercizio 2017.

Negli "altri debiti" rilevano debiti per il personale distaccato per € 175.118 e debiti verso creditori diversi per € 331.556.

La ripartizione dei Debiti (esclusi quelli tributari) al 31.12.2017 secondo area geografica è riportata nella tabella seguente (articolo 2427, primo comma, n. 6, codice civile).

Debiti per area geografica	v/fornitori	v/controllate	v/collegate	v/controllanti	v/altri	Totale
Italia	91.512				506.674	598.186
Unione Europea						
Altro						
Totale	91.512				506.674	598.186

E) Ratei e risconti

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
415.000	0	415.000

Rappresentano le partite di collegamento dell'esercizio conteggiate col criterio della competenza temporale.
Nessuna iscrizione.

Conto economico

A) Valore della produzione

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
4.318.234	3.708.276	609.958

Descrizione	31.12.2017	31.12.2016	Variazioni
Ricavi dell'attività caratteristica	4.272.177	3.695.097	577.080
Altri ricavi e proventi	46.057	13.179	32.878
	4.318.234	3.708.276	609.958

Note di commento:

Il bilancio d'esercizio evidenzia sul lato ricavi:

- i contributi finanziari del GECT pari ad € 750.000 da parte delle due Province Autonome (Bolzano e Trento) e del Land Tirol (Austria);
- il finanziamento del progetto “fondo Euregio per la ricerca scientifica” pari a € 1.100.000
- il finanziamento del progetto “fondo Euregio per la mobilità” pari a € 100.000
- il contributo di finanziamento della Regione Autonoma TAA pari ad € 100.806;
- il finanziamento INTERREG pari ad € 134.242;
- l'utilizzo nel 2017 dell'accantonamento eseguito nel 2014, 2015 e nel 2016 al fondo per oneri e spese future 2014, 2015 e 2016 per € 710.465.

I contributi iscritti a bilancio sono destinati al finanziamento delle attività programmate per il 2017.

Ricavi per categoria di attività

(Rif. art. 2427, primo comma, n. 10, codice civile)

La ripartizione dei ricavi per categoria di attività non è significativa.

Ricavi per area geografica

(Rif. art. 2427, primo comma, n. 10, codice civile)

La ripartizione dei ricavi per aree geografiche non è significativa.

B) Costi della produzione

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
4.141.185	3.732.313	408.872

Descrizione	31.12.2017	31.12.2016	Variazioni
Per materie prime, sussidiarie, consumo	1.673	5.271	(3.598)
Per Servizi	2.620.087	2.313.301	306.786
Per godimento beni di terzi	23.111	19.870	3.241
Per il personale	175.118	135.751	39.367
Ammortamenti e svalutazioni	322	322	0
Variazioni rimanenze materie prime, consumo			
Accantonamento per rischi			
Altri accantonamenti	1.320.350	1.257.309	63.041
Oneri diversi di gestione	524	489	35
	4.141.185	3.732.313	408.872

Note di commento:

I costi sono suddivisi in relazione alla loro natura (non per destinazione) in:

- costi per materiale di consumo per € 1.673;
- costi per servizi per complessivi € 2.620.087, di cui:
 - compensi per prestazioni professionali per € 24.774
 - costi per utilizzo locali e servizi EURAC per € 32.620
 - compensi per collaboratori occasionali per € 126.473
 - organizzazione manifestazioni per € 152.219
 - finanziamenti per progetti per € 1.964.123
 - servizi vitto, alloggio, catering per € 66.123
 - pubblicità, internet, promozionali per € 52.782
 - servizi amministrativi e di interpretariato per € 33.138
 - servizi assicurativi, bancari, postali per € 498
 - altri servizi per € 167.337;
- per godimento beni di terzi per € 23.111;
- per personale di terzi (Provincia Autonoma di Bolzano) distaccato presso l'Euregio per € 175.118;
- ammortamenti per € 322;
- accantonamenti per € 1.320.350 per progetti/spese 2017 che si realizzeranno o completeranno nel 2018.

C) Proventi e oneri finanziari

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
0	2	(2)

Descrizione	31.12.2017	31.12.2016	Variazioni
Interessi attivi di c/c	0	2	(2)
	0	2	(2)

Imposte sul reddito d'esercizio

Saldo al 31.12.2017	Saldo al 31.12.2016	Variazioni
11.124	8.871	2.253

Non risultano dovute imposte sul reddito (IRES), stante l'assenza di attività commerciale fiscalmente rilevante.

Risulta altresì iscritta quale onere tributario l'imposta IRAP per € 11.124, dovuta sugli stipendi per personale distaccato erogati nel corso dell'esercizio.

L'IRAP sugli emolumenti del personale distaccato maturata nel 2017, ma erogata nel 2018, è stata accantonata ai debiti tributari.

Fiscalità differita / anticipata

Ai sensi dell'articolo 2427, primo comma, n. 14 codice civile si precisa che non risultano iscrizioni a bilancio sulla fiscalità differita e anticipata.

Informazioni sugli strumenti finanziari emessi dall'Ente

(Rif. art. 2427, primo comma, n. 19, codice civile)

L'Ente non ha emesso strumenti finanziari.

Informazioni relative al fair value degli strumenti finanziari derivati

(Rif. art. 2427-bis, primo comma, n. 1, codice civile)

L'Ente non ha strumenti finanziari derivati.

Informazioni relative alle operazioni realizzate con parti correlate

(Rif. art. 2427, primo comma, n. 22-bis, codice civile)

L'Ente non ha posto in essere operazioni con parti correlate.

Informazioni relative agli accordi non risultanti dallo stato patrimoniale

(Rif. art. 2427, primo comma, n. 22-ter, codice civile)

L'Ente non ha in essere accordi non risultanti dallo Stato Patrimoniale.

Il presente bilancio, composto da Stato patrimoniale, Conto economico, Nota integrativa e del Rendiconto Finanziario, rappresenta in modo veritiero e corretto la situazione patrimoniale e finanziaria del GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino” - EVTZ “Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino”, ed il risultato economico dell'esercizio corrisponde alle risultanze delle scritture contabili.

Bolzano, 23 maggio 2018

Il Presidente del GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino”
Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da:Arno Kompatscher
Data:23/05/2018 16:37:11

Wirtschaftliches Budget Budget economico		AM - AL 31.12.2017	Schlussabr. Consuntivo 2017	Voranschlag Preventivo 2017	Differenz Saldo 2017
			Euro	Euro	Euro
A)	Gesamtleistungen Valore della produzione		3.607.768,90	3.623.897,73	-16.128,83
	1) Nettoumsatzerlöse Ricavi delle vendite e delle prestazioni		3.561.711,49	3.623.897,73	-62.186,24
	600100	Zuwendungen Autonome Provinz Bozen Erogazioni Provincia Autonoma di Bolzano	1.137.873,73	1.137.873,73	0,00
		Mitgliedsbeitrag Quota membro	250.000,00	250.000,00	0,00
		Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	0,00
		Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach	333.332,00	333.332,00	0,00
		AlpGov - EUSALP Action Group 4 AlpGov - EUSALP Action Group 4	50.000,00	50.000,00	0,00
		iMonitraf-Coordination Point iMonitraf-Coordination Point	15.000,00	15.000,00	0,00
		Alpenradtour 2016 Alpenradtour 2016	89.541,73	89.541,73	0,00
	600200	Zuwendungen Autonome Provinz Trient Erogazioni Provincia Autonoma di Trento	1.048.332,00	1.048.332,00	0,00
		Mitgliedsbeitrag Quota membro	250.000,00	250.000,00	0,00
		Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	0,00
		Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach	333.332,00	333.332,00	0,00
		AlpGov - EUSALP Action Group 4 AlpGov - EUSALP Action Group 4	50.000,00	50.000,00	0,00
		iMonitraf-Coordination Point iMonitraf-Coordination Point	15.000,00	15.000,00	0,00
	600300	Zuwendungen vom Land Tirol Erogazioni Land Tirol	1.138.332,00	1.138.332,00	0,00
		Mitgliedsbeitrag Quota membro	250.000,00	250.000,00	0,00
		Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	0,00
		Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach	333.332,00	333.332,00	0,00
		AlpGov - EUSALP Action Group 4 AlpGov - EUSALP Action Group 4	140.000,00	140.000,00	0,00
		iMonitraf-Coordination Point iMonitraf-Coordination Point	15.000,00	15.000,00	0,00
		LSR Landesschulrat Tirol - Euregio-Jugendfestival 2017 LSR Landesschulrat Tirol - Festival della gioventù Euregio 2017	2.125,55	0,00	2.125,55
	600500	Zuwendungen Autonome Region Trentino A.Adige Erogazioni Regione Aut.Trentino A.Adige	100.806,21	100.000,00	806,21
		Euregio-Summer-Camp Euregio-Summer-Camp	23.269,32		
		Euregio-Sport-Camp Euregio-Sport-Camp	22.536,89		
		Euregio-Music-Camp Euregio-Music-Camp	40.000,00		
		Zusammenarbeit mit dem Europäischen Forum Alpbach - Tiroltag Collaborazione con il Forum Europeo di Alpbach - Giornata del Tirolo	15.000,00		
	600600	INTERREG Finanzierung Finanziamento INTERREG	134.242,00	199.360,00	-65.118,00
		ALBINA-gemeinsamer mehrsprachiger Lawinenwarndienst ALBINA-bollettino valanghe congiunto multilingue	134.242,00	199.360,00	-65.118,00
	2)	Veränderungen an unfert.u.fert.Erzeugnissen Variazione delle rimanenze	0,00	0,00	0,00
	3)	Veränderung d.in Ausführung begriffenen Arbeiten Variazione dei lavori in corso su ordinazione	0,00	0,00	0,00
	4)	Aktivierte Eigenleistungen Incrementi di immobilizzazioni per lavori interni	0,00	0,00	0,00
	5)	Sonstige betriebliche Erlöse und Erträge Altri ricavi e proventi	46.057,41	0,00	46.057,41
	a)	Kostenbeiträge Contributi su costi	0,00	0,00	0,00
	b)	Andere betriebliche Erlöse und Erträge Ricavi e proventi diversi	46.057,41	0,00	46.057,41
	610900	Wiederanlast.d.Kosten u.Spesen der instit.Tätig. Riaddebito costi e spese attività istituzionale	0,00		
	630100	Aktive Aufrundungen Sconti e arrotondamenti attivi	0,00		

	630900	Sonstige Erlöse Proventi diversi	46.057,41		
B)	Aufwendungen für Gesamtleistung Costi della produzione		-3.430.720,39	-3.609.897,73	179.177,34
	6)	Materialaufwand für Roh-, Hilfs-, Betriebsstoffe, Waren Costi per materie prime, sussidarie, di consumo e di merci	-1.672,00	-8.000,00	6.328,00
		520600 Bürobedarf Materiale d'ufficio, cancelleria	-182,50	-5.000,00	4.817,50
		520610 Bücher, Veröffentlichungen Libri, pubblicazioni e riviste	-1.489,50	-3.000,00	1.510,50
	7)	Aufwendungen für Dienstleistungen Costi per servizi	-3.253.083,52	-3.425.897,73	172.814,21
	1	Allgemeine Spesen Spese generali	-205.024,08	-208.620,00	3.595,92
		500100 Freiberufliche Leistungen Prestazioni professionali	0,00	-7.000,00	7.000,00
		500170 Dolmetscherdienste Servizi di interpretariato	-10.823,84		
		500300 Ausgaben für nicht vertragsgebundene Mitarbeiter Spese per collaboratori occasionali	-920,00		
		500500 Werbespesen Spese pubblicitarie e promozionali	-716,14		
		500600 Verschiedene Anleihen und Mieten Noleggi e affitti diversi	-14.723,94		
		500900 Sonstige Dienstleistungen Altri servizi diversi	-5.770,60		-5.770,60
		520100 Honorare für Verwalter u. Steuerberater Compensi professionali amministrativi e fiscali	-16.596,97	-17.000,00	403,03
		520150 Arbeitsrechtsberatung und Ausarbeitung der Lohnstreifen Consulenza del lavoro ed elaborazione paghe	0,00	-2.000,00	2.000,00
		520320 Information und Öffentlichkeitsarbeiten - Corporate Identity Informazioni e pubbliche relazioni - Corporate Identity	-45.082,68	-120.000,00	74.917,32
		520330 Homepage-Medienpartnerschaften Homepage-Partnership con mass media	-74.676,26		
		520340 Versicherungen Büro bei EURAC Assicurazioni uffici c/o EURAC	-1.544,00	-1.544,00	0,00
		520350 Instandhaltung Büro bei EURAC Manutenzione uffici c/o EURAC	-5.072,00	-5.072,00	0,00
		520360 Verschiedene Dienste der EURAC Servizi vari EURAC	-13.000,00	-13.000,00	0,00
		520410 Elektrische Energie - Wasser - Gas Büro bei EURAC Energia elettrica - acqua - gas uffici c/o EURAC	-7.719,00	-7.719,00	0,00
		520430 Reinigung und Müllentsorgung Büro bei EURAC Pulizia e asporto immondizie c/o EURAC	-5.285,00	-5.285,00	0,00
		520440 Servicekosten Computerprogramm Servizi assistenza software	-2.595,13		-2.595,13
		520450 Postspesen Spese postali, francobolli	-312,10		-312,10
		520800 Bankspesen Servizi bancari	-186,42		-186,42
		520900 Sonstige Verwaltungsausgaben Altre spese di amministrazione	0,00	-30.000,00	30.000,00
	2	Projekte Progetti	-3.048.059,44	-3.217.277,73	169.218,29
		PROGETTI ANNO 2017			0,00
		2014-D-013 Vernetzung Euregio-Kultur/Euroregionaler Kulturplan Rete culturale Euregio/Piano culturale euroregionale	0,00		
		610802 Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2014 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2014	4.453,00		
		520330 Homepage-Medienpartnerschaften Homepage-Partnership con mass media	-4.453,00		
		2014-D-026 Euregio Family Pass Euregio Family Pass	0,00		0,00
		610802 Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2014 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2014	6.100,00		
		500500 Werbespesen Spese pubblicitarie e promozionali	-671,00		
		520320 Information und Öffentlichkeitsarbeiten Informazioni e pubbliche relazioni	-5.429,00		
		2015-D-009 Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica	0,00		
		610803 Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2015 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2015	517.810,90		
		610804 Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2016 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2016	30.716,59		
		500201 Finanzierung Projekte Finanziamento Progetti	-548.527,49		

	2015-D-011	Vernetzung Gesundheitswesen und Sozialwesen Rete servizi sanitari e sociali	0,00		
	610803	Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2015 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2015	9.877,27		
	500170	Dolmetscherdienste Servizi di interpretariato	-1.952,00		
	500400	Ankauf von Verpflegung, Unterkunft, Catering Servizi vitto, alloggio, catering	-1.986,92		
	500850	Organisation von Veranstaltungen Organizzazione manifestazioni	-5.938,35		
	2015-D-013	Portal Erster Weltkrieg Portale Prima Guerra Mondiale	0,00		
	610803	Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2015 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2015	7.140,00		
	500100	Freiberufliche Leistungen Prestazioni professionali	-7.140,00		
	2015-D-014	Studie Wirtschaftsstandort Studio sulla situazione economica	0,00		
	610803	Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2015 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2015	35.000,00		
	500201	Finanzierung Projekte Finanziamento Progetti	-35.000,00		
	2015-D-015	Mobilität und Verkehr Mobilità e traffico	0,00		
	610803	Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2015 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2015	2.345,30		
	500170	Dolmetscherdienste Servizi di interpretariato	-1.891,00		
	500400	Ankauf von Verpflegung, Unterkunft, Catering Servizi vitto, alloggio, catering	-454,30		
	2016-D-005	Euregio-Akademie Accademia dell'Euregio	0,00		
	520250	Reisespesen Spese di viaggio	-1.390,00		
	610804	Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2016 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2016	1.390,00		
	2016-D-008	Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds - 2. Ausschreibung Fondo Euregio per la ricerca scientifica - 2° call	-650.000,00	-650.000,00	0,00
	590105	Rückstellungen Restausgaben Projekte 2017 Accantonamento spese residue progetti 2017	-650.000,00		
	2016-D-009	Euregio-Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la mobilità	0,00		
	610804	Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2016 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2016	62.595,20		
	500201	Finanzierung Projekte Finanziamento Progetti	-62.595,20		
	2016-D-010	Euregio-Family-Pass Euregio-Family-Pass	0,00		
	610804	Fondsverwend.zukünftiger Verpflichtungen für Projekte 2016 Utilizzo fondo oneri futuri progetti 2016	36,60		
	520440	Servicekosten Computerprogramm Servizi assistenza software	-36,60		
	2017-D-001	Euregio-Jugendfestival 2017 Festival della gioventù Euregio 2017	-43.000,00	-50.000,00	7.000,00
	500850	Organisation von Veranstaltungen Organizzazione manifestazioni	-43.000,00		
	2017-D-002	Euregio-Summer-Camp 2017 Euregio-Summer-Camp 2017	-30.820,25	-40.000,00	9.179,75
	500850	Organisation von Veranstaltungen Organizzazione manifestazioni	-30.820,25		
	2017-D-003	Euregio-Sport-Camp 2017 Euregio-Sport-Camp 2017	-28.760,02	-40.000,00	11.239,98
	500400	Ankauf von Verpflegung, Unterkunft, Catering Servizi vitto, alloggio, catering	-23.100,00		
	500850	Organisation von Veranstaltungen Organizzazione manifestazioni	-5.660,02		
	2017-D-004	Euregio-Music-Camp 2017 Euregio-Music-Camp 2017	-50.033,21	-50.000,00	-33,21
	500400	Ankauf von Verpflegung, Unterkunft, Catering Servizi vitto, alloggio, catering	-26.959,91		
	500500	Werbespesen Spese pubblicitarie e promozionali	-451,40		
	500600	Verschiedene Anleihen und Mieten Noleggi e affitti diversi	-2.921,90		
	500850	Organisation von Veranstaltungen Organizzazione manifestazioni	-19.700,00		
	2017-D-005	Zusammenarbeit mit dem Europäischen Forum Alpbach 2017 - Tiroltag Collaborazione con il Forum Europeo di Alpbach 2017 - Giornata del Tirolo	-32.257,60	-31.000,00	-1.257,60

	500850	Organisation von Veranstaltungen Organizzazione manifestazioni	-31.000,00		
	500900	Sonstige Dienstleistungen Altri servizi diversi	-1.257,60		
	2017-D-006	Euregio-Akademie Accademia dell' Euregio	-19.324,00	-20.000,00	676,00
	500170	Dolmetscherdienste Servizi di interpretariato	-3.342,80		
	500400	Ankauf von Verpflegung, Unterkunft, Catering Servizi vitto, alloggio, catering	-13.621,48		
	500600	Verschiedene Anleihen und Mieten Noleggi e affitti diversi	-2.257,00		
	510801	Rückerstattung Spesen Rimborso spese	-102,72		
	2017-D-007	Erweiterung des Congress Centrum Alpbach Ampliamento del Congress Centrum Alpbach	-1.000.000,00	-1.000.000,00	0,00
	500201	Finanzierung Projekte Finanziamento Progetti	-1.000.000,00		
	2017-D-008	AlpGov- EUSALP Action Group 4 AlpGov- EUSALP Action Group 4	-240.000,00	-240.000,00	0,00
	500201	Finanzierung Projekte Finanziamento Progetti	-240.000,00		
	2017-D-009	Euregio-Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la mobilità	-100.000,00	-100.000,00	0,00
	590105	Rückstellungen Restausgaben Projekte 2017 Accantonamento spese residue progetti 2017	-100.000,00		
	2017-D-010	Euregio-Family-Pass Euregio-Family-Pass	-246,00	-10.000,00	9.754,00
	500900	Sonstige Dienstleistungen Altri servizi diversi	-246,00		
	2017-D-011	Kulturnetzwerk der Euregio / Kulturkalender Rete culturale dell'Euregio / calendario culturale	-30.000,00	-30.000,00	0,00
	590105	Rückstellungen Restausgaben Projekte 2017 Accantonamento spese residue progetti 2017	-20.911,00		
	500170	Dolmetscherdienste Servizi di interpretariato	-1.854,40		
	500600	Verschiedene Anleihen und Mieten Noleggi e affitti diversi	-1.134,60		
	500850	Organisation von Veranstaltungen Organizzazione manifestazioni	-6.100,00		
	2017-D-012	Portal Erster Weltkrieg Portale Prima Guerra Mondiale	-10.000,00	-10.000,00	0,00
	590105	Rückstellungen Restausgaben Projekte 2017 Accantonamento spese residue progetti 2017	-10.000,00		
	2017-D-013	Euregio-Schülerjury-Filmfestival Euregio-Giuria Studenti-Filmfestival	-10.000,00	-10.000,00	0,00
	500850	Organisation von Veranstaltungen Organizzazione manifestazioni	-10.000,00		
	2017-D-014	Euregio Monitor Euregio Monitor	-25.000,00	-25.000,00	0,00
	590105	Rückstellungen Restausgaben Projekte 2017 Accantonamento spese residue progetti 2017	-25.000,00		
	2017-D-015	Historegio Historegio	-450.000,00	-450.000,00	0,00
	590105	Rückstellungen Restausgaben Projekte 2017 Accantonamento spese residue progetti 2017	-450.000,00		
	2017-D-016	Euregio Fest Pergine Festa dell' Euregio Pergine	-51.376,36	-70.000,00	18.623,64
	500500	Werbespesen Spese pubblicitarie e promozionali	-33.248,46		
	500600	Verschiedene Anleihen und Mieten Noleggi e affitti diversi	-2.074,00		
	500900	Sonstige Dienstleistungen Altri servizi diversi	-7.612,56		
	510801	Rückerstattung Spesen Rimborso spese	-27,00		
	520320	Information und Öffentlichkeitsarbeiten - Corporate Identity Informazioni e pubbliche relazioni - Corporate Identity	-8.414,34		
	2017-D-017	iMonitraf-Coordination Point iMonitraf-Coordination Point	-45.000,00	-45.000,00	0,00
	500201	Finanzierung Projekte Finanziamento Progetti	-45.000,00		
	2017-D-018	Euregio-Schüler Forum Alpbach Euregio- Forum Studenti Alpbach	-50.000,00	-50.000,00	0,00
	590105	Rückstellungen Restausgaben Projekte 2017 Accantonamento spese residue progetti 2017	-50.000,00		
	2017-D-019	Übungsfirmenmesse Fiera imprese simulate	0,00	-40.000,00	40.000,00

	2017-E-001	ALBINA-gemeinsamer mehrsprachiger Lawinenwarndienst ALBINA-bollettino valanghe congiunto multilingue	-182.242,00	-247.360,00	65.118,00
	590105	Rückstellungen Restausgaben Projekte 2017 Accantonamento spese residue progetti 2017	-14.439,49		
	500100	Freiberufliche Leistungen Prestazioni professionali	-1.037,00		
	500170	Dolmetscherdienste Servizi di interpretariato	-13.273,60		
	500300	Ausgaben für nicht vertragsgebundene Mitarbeiter Spese per collaboratori occasionali	-125.553,48		
	500500	Werbespesen Spese pubblicitarie e promozionali	-17.694,83		
	500900	Sonstige Dienstleistungen Altri servizi diversi	-9.111,00		
	510800	Kilometergeldvergütung Rimborsi idennita' chilometri	-546,22		
	510801	Rückerstattung Spesen Rimborso spese	-256,98		
	520440	Servicekosten Computerprogramm Servizi assistenza software	-329,40		
		Reservfond für verschiedene Projektentwicklungen Fondo di riserva per sviluppo progetti diversi	0,00	-8.917,73	8.917,73
8)		Aufwendung für die Nutzung Güter Dritter Costi per godimento di beni di terzi	0,00	0,00	0,00
9)		Personalaufwendungen Costi per il personale	-175.118,26	-170.000,00	-5.118,26
	a)	Löhne und Gehälter Salari e stipendi	0,00	0,00	0,00
	510100	Sekretariat - Entgelt für abgestelltes Personal Segreteria - Costi per il personale distaccato	-175.118,26	-170.000,00	-5.118,26
		Kosten für untergeordnetes Personal Costi per il personale parasubordinato	0,00		
	510810	Kosten für untergeordnetes Personal Costi per il personale parasubordinato	0,00		
	510820	Sozialversicherung NISF Contributi previdenziali INPS	0,00		
	510830	Unfallversicherung INAIL Premi assicurazione INAIL	0,00		
	b)	Soziale Aufwendungen Oneri sociali	0,00		0,00
	c)	Abfertigungsaufwand Trattamento di fine rapporto	0,00		0,00
	d)	Pensionen und ähnliche Verpflichtungen Trattamento di quiescenza e simili	0,00		0,00
	e)	Andere Personalaufwendungen Altri costi del personale	0,00		0,00
10)		Wertberichtigungen und Abwertungen Ammortamenti e svalutazioni	-322,22	0,00	-322,22
	a)	Wertberichtigung immaterieller Anlagewerte Ammortamento delle immobilizzazioni immateriali			0,00
	b)	Wertberichtigung Sachanlagen Ammortamento delle immobilizzazioni materiali			0,00
	570200	Abschr. materielle Güter Ammortamento delle immobilizzazioni materiali	-322,22		-322,22
	c)	Andere Abwertungen von Anlagevermögen Altre svalutazioni delle immobilizzazioni			0,00
	d)	Abwert.von Forderungen d.Umlaufver.u.d.Zahlungs- Svalutazione dei crediti compresi nell'attivo circolante			0,00
11)		Veränderung Bestände Roh-, Hilfs-, Betriebsst., Waren Variazione delle rimanenze di materie prime	0,00	0,00	0,00
12)		Rückstellung zur Risikoabdeckung Accantonamenti per copertura rischi	0,00	0,00	0,00
13)		Andere Rückstellungen Altri accantonamenti	0,00	0,00	0,00
	590154	Rückstellungen Restausgaben 2016 Accantonamento oneri futuri 2016	0,00		
14)		Sonstige betriebliche Aufwendungen Oneri diversi di gestione	-524,39	-6.000,00	5.475,61
	550400	Rückbehalte auf Aktivzinsen Banken Ritenute su interessi attivi bancari	0,00	-2.470,00	2.470,00
	550900	Andere Gebühren und Steuern Altre imposte e tasse	0,00		
	550200	Stempelmarken, Vidimierungen und Gebühren Valori bollati	-240,00		
	560400	Nicht absetzbare Kosten Costi non deducibili	-284,39		
	560500	Passive Abrundungen Arrotondamenti passivi	0,00		

Rohrertrag		177.048,51	-4.500,00	181.548,51
Differenza tra valore e costi della produzione				
C) Kapitalerträge und Kapitalaufwendungen		0,00	9.500,00	-9.500,00
Proventi e oneri finanziari				
15)	Erträge aus Beteiligungen Proventi da partecipazioni	0,00	0,00	0,00
16)	Andere Kapitalerträge Altri proventi finanziari	0,00	0,00	0,00
a)	Erträge aus Forderungen des Anlagevermögens Proventi da crediti iscritti nelle immobilizzazioni	0,00	0,00	0,00
b)	Zins-, Wertpap.d.Anlageverm. die keine Beteiligung darstellen Proventi da titoli nelle immobi. che non costituiscono partecipazioni	0,00	0,00	0,00
c)	Zins-, Wertpap.d.Umlaufverm. die keine Beteiligung darstellen Proventi da titoli nell'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni	0,00	0,00	0,00
d)	Sonstige Zins- und Kapitalerträge Proventi diversi dai precedenti	0,00		0,00
640100	Aktive Zinsen aus Bankeinlagen Interessi attivi da depositi bancari			
17)	Aufwandszinsen und andere Kapitalaufwendungen Interessi ed altri oneri finanziari	0,00	0,00	0,00
560100	Passivzinsen Interessi passivi bancari	0,00		
D) Wertberichtig.zu Finanzanl.u.Wertpap.d.Umlaufverm.		0,00	0,00	0,00
Rettifiche di valore di attività finanziarie				
18)	Aufwertungen von: Rivalutazioni:	0,00	0,00	0,00
a)	Beteiligungen di partecipazioni			0,00
b)	Finanzanlagen, die keine Beteiligung darstellen di immobilizzazioni finanziarie che non costituiscono partecipazioni			0,00
c)	Wertpapiere des Umlaufvermögens, die keine Beteiligung darstellen di titoli iscritti all'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni			0,00
19)	Abwertungen von: Svalutazioni	0,00	0,00	0,00
a)	Beteiligungen di partecipazioni			0,00
b)	Finanzanlagen, die keine Beteiligung darstellen di immobilizzazioni finanziarie che non costituiscono partecipazioni			0,00
c)	Wertpapiere Umlaufvermögens, die keine Beteiligung darstellen di titoli dell'attivo che non costituiscono partecipazioni			0,00
Gewinn vor Steuern		-11.124,00	-5.000,00	-6.124,00
Risultato prima delle imposte				
22)	Steuern auf das Ergebnis der Geschäftstätigkeit Imposte sul reddito dell'esercizio	-11.124,00	-5.000,00	-6.124,00
550100	Wertschöpfungssteuer IRAP enti pubblici	-11.124,00	-5.000,00	-6.124,00
23)	Ergebnis des Geschäftsjahres Risultato dell'esercizio finanziario	165.924,51	0,00	165.924,51

Bozen/Bolzano, 23.05.2018

Der Präsident / Il Presidente

EVTZ "EUROPAREGION TIROL – SÜDTIROL - TRENTINO"

GECT "EUREGIO TIROLO – ALTO ADIGE – TRENTINO"

Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 23/05/2018 16:37:06

**EVTZ "EUROPAREGION TIROL – SÜDTIROL – TRENTINO
GECT "EUREGIO TIROLO - ALTO ADIGE - TRENTINO"**

Sede in Viale Druso 1 – 39100 Bolzano
Codice fiscale 94114380218 – Partita Iva 02753950217
Sitz Drususallee 1 - 39100 Bozen
Steuernummer 94114380218 - Mehrwertsteuernummer 02753950217

**RENDICONTO FINANZIARIO AL 31.12.2017
RECHNUNGSLEGUNG ZUM 31.12.2017**

(A)	BUDGET DI CASSA - KASSEN BUDGET Saldo finale di cassa al 31.12.2016 Endstand des Kassenbestandes zum 31.12.2016	1.504.306,48
(B)	FLUSSI DI CASSA IN ENTRATA - KASSENMITTEL, DIE AUF DER EINNAHMENSEITE VERBUCHT WURDEN: Entrate da gestione economica - Einnahmen der wirtschaftlichen Gebarung Entrate da dismissioni - Einnahmen von Veräußerungen Entrate da gestione finanziaria - Einnahmen der finanziellen Gebarung TOTALE FLUSSI IN ENTRATA ESERCIZIO 2017 SUMME KASSENMITTEL, DIE AUF DER EINNAHMENSEITE VERBUCHT WURDEN HAUSHALTSJAHR 2017	 3.661.026,03 0,00 0,00 3.661.026,03
(C)	FLUSSI DI CASSA IN USCITA – KASSENMITTEL, DIE AUF DER AUSGABENSEITE VERBUCHT WURDEN: Uscite da gestione economica – Ausgaben der wirtschaftlichen Gebarung Uscite da investimenti – Investitionsausgaben Uscite da gestione finanziaria – Ausgaben der finanziellen Gebarung TOTALE FLUSSI IN USCITA ESERCIZIO 2017 SUMME KASSENMITTEL, DIE AUF DER AUSGABENSEITE VERBUCHT WURDEN HAUSHALTSJAHR 2017	 -2.752.045,63 0,00 0,00 -2.752.045,63
=(A)+(B)+(C)	SALDO FINALE DI CASSA AL 31.12.2017 ENDSTAND DER KASSENMITTEL ZUM 31.12.2017	2.413.286,88
	TOTALE IMMOBILIZZAZIONI - SUMME ANLAGEVERMÖGEN	0,00

Bozen/Bolzano, 23.05.2018

Der Präsident / Il Presidente
EVTZ "EUROPAREGION TIROL – SÜDTIROL - TRENTINO"
GECT "EUREGIO TIROLO – ALTO ADIGE – TRENTINO"
Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 23/05/2018 16:37:16

BERICHT ÜBER DIE BETRIEBSFÜHRUNG DES EVTZ
„EUROPAREGION-TIROL-SÜDTIROL-TRENTINO“
ZUR INTEGRATION DES RECHNUNGSABSCHLUSSES 2017
PRÄSIDENT ARNO KOMPATSCHER

1. Einleitung

Das EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ verzeichnet eine signifikante Zunahme seines institutionellen Gewichts und hat sich als wirksames operatives Instrument etabliert.

In dieser historischen Phase, in der sich die europäischen Staaten und Regionen gemeinsam und einzeln mit dem Thema Grenzen und Grenzmanagement konfrontiert sehen, leistet diese Institution mit ihrer grenzüberschreitenden Tätigkeit einen wertvollen Beitrag im Bereich der Kooperation und der Gemeinschaftsbildung.

Auch im Jahre 2017 hat sich das Gemeinsame Büro für die Vernetzung zwischen öffentlichen und privaten Akteuren eingesetzt sowie immer neue direkte, koordinierte bzw. – vor allem im Laufe des letzten Jahres – europäische Projekte eingeleitet und zugleich um die institutionelle Kommunikation bemüht, die von zentraler Bedeutung für die Sichtbarkeit der Europaregion bei den Bürgerinnen und Bürgern ist.

2. Jahresabschluss

Der Jahresabschluss 2017 weist auf der Einnahmenseite eine Zunahme der Zuwendungen der Mitglieder des EVTZ EUROPAREGION auf, die auf die Erhöhung des jährlichen Beitrags auf jeweils 250.000 Euro sowie auf den Ergänzungsbeitrag der Autonomen Provinz Bozen für das Projekt „Alpenradtour 2016“ in Höhe von 89.542 Euro zurückzuführen ist. Es wurden die Zuwendungen zur Unterstützung der Projekte „Euregio-Forschungsförderungsfonds“ und „Fonds für die interuniversitäre Mobilität“ (jährlicher Anteil in Höhe von 400.000 Euro pro Mitglied), „Erweiterung des Congress Centrum Alpbach“ (jährlicher Anteil in Höhe von 333.332 Euro pro Mitglied), „AplGov – EUSALP Action Group 4“ (jährlicher Anteil in Höhe von 50.000 Euro für die Autonomen Provinzen Trient und Bozen und von 140.000 Euro für das Land Tirol) und „iMonitraf - Coordination Point“ (jährlicher Anteil in Höhe von 15.000 Euro pro Mitglied) bestätigt, was einen Gesamtbetrag von 3.324.538 Euro ergibt.

Eine weitere Einnahme stellt die Finanzierung der Projekte „2017-D-002 Euregio Summer Camp“, „2016-D-003 Euregio Sport Camp“, „2016-D-004 Euregio Music Camp“ und „2017-D-005 Zusammenarbeit mit dem Europäischen Forum Alpbach“ seitens der Autonomen Region Trentino-Südtirol in Höhe von insgesamt 100.806,21 Euro gemäß den Unterlagen der Sitzung vom 12.07.2017 dar. Dank dieser zusätzlichen Finanzierung konnten im Arbeitsprogramm weitere Projekte durch die am 12.07.2017 und am 12.10.2017 vom Vorstand und von der Versammlung genehmigten Änderungen zum Haushaltsvoranschlag 2017 vorgesehen werden.

Ferner ist der geschätzte Anteil der INTERREG-Finanzierung an dem vom grenzüberschreitenden Begleitausschuss am 28.09.2016 genehmigten Projekt „2017-D-001 ALBINA-Lawinenwarndienst“ entsprechend 80 % der im Jahr 2017 für das Projekt bestrittenen Kosten in Höhe von 134.242 Euro zu verzeichnen.

Die verschiedenen Erträge belaufen sich auf 46.057 Euro und bestehen aus der Summe der aus den Fonds Aufwendungen für Projekte 2013, 2014, 2015 und 2016 freigestellten Reserven für mit Überschuss



abgeschlossene Projekte (Euregio Chor) sowie für in europäische Projekte eingeflossene Projekte (Monitraf, Euregio Family Pass, Entwicklung des Netzes – App Lawinenwarndienst) entsprechend 45.966 Euro und aus einer INAIL-Rückerstattung in Höhe von 91 Euro.

Auf der Ausgabenseite betragen die Betriebskosten des Büros 205.024 Euro; darunter sind die verschiedenen Posten betreffend die Informations- und Öffentlichkeitsarbeit (91.778 Euro) und die Kosten für die Realisierung der Projekte (3.045.934 Euro) zu verzeichnen; dazugerechnet werden die 2017 für die noch laufenden Projekte der Jahre 2014, 2015 und 2016 bestrittenen Kosten (710.465 Euro), wobei die entsprechenden Ressourcen in den Reservefonds Aufwendungen für Projekte und Ausgaben 2014-2015-2016 zurückgestellt wurden.

Die Einkommenssteuern des Geschäftsjahres (IRAP für öffentliche Körperschaften) betragen 11.124 Euro.

Das Geschäftsjahr 2017 schließt mit einem Überschuss in Höhe von 165.925 Euro, wodurch das Nettovermögen auf 164.774 Euro ansteigt.

3. Personal

Das Gemeinsame Büro der Europaregion verfügte 2017 über elf Mitarbeitende: Valentina Piffer (Autonome Provinz Trient, Generalsekretärin bis zum 12.10.2017), Birgit Oberkofler (Autonome Provinz Bozen, Mitglied des Generalsekretariats), ersetzt am 14.08.2017 durch Christoph von Ach (Autonome Provinz Bozen, Generalsekretär seit 13.10.2017), Matthias Fink (Land Tirol, Mitglied des Generalsekretariats), Armin Gluderer (Autonome Provinz Bozen, Projektleiter), Roberta Tomazzoni (Autonome Provinz Trient, Projektleiterin), Ilaria Piccinotti (Autonome Provinz Bozen, Projektleiterin), Elena Rado (Autonome Provinz Bozen, Verwaltung und Buchhaltung), Hannelore Leiter (Autonome Provinz Bozen, Sekretariat), Monica Kofler (Autonome Provinz Bozen, Verwaltung), Sonja Hörtnagl (Land Tirol, Projektleiterin seit 08.01.2017) und Karin Gschnitzer (Autonome Provinz Bozen, Projektleiterin seit 01.12.2017).

Der derzeitige Personalbestand wird detailliert in der diesem Bericht beigefügten Übersicht dargelegt. Die 2017 für das abgestellte Personal der Autonomen Provinz Bozen bestrittenen Kosten belaufen sich auf 175.118 Euro und überschreiten aufgrund der Änderungen bei der Einstufung des Personals die veranschlagte Ausgabe.

4. Räumlichkeiten

Die Kosten für die Ausgaben in Zusammenhang mit den Räumlichkeiten der EURAC und der damit verbundenen Dienstleistungen belaufen sich auf insgesamt 32.620 Euro und entsprechen den für die Büromiete veranschlagten Kosten.

5. 2017 durchgeführte Projekte

Im Bereich der Kommunikation wurde die Information auf allen Ebenen intensiviert: Presse und PR, Internet, Print-, TV- und Videomedien, Medienpartnerschaften und Veranstaltungsreihen. Die Corporate Identity wurde bei jeder Art von Informations- und Werbematerial des EVTZ eingesetzt; die offizielle Website www.europaregion.info sowie das dem Ersten Weltkrieg gewidmete Portal www.14-18.europaregion.info, das historische und aktuelle Informationen zum 100-Jahre-Erster-Weltkrieg-Gedenken enthält, wurden ständig aktualisiert.





Auf der offiziellen Website wurden weiterhin journalistische Videos zu den Themen „Person des Monats“, „Ort des Monats“ und „Rechtsfrage des Monats“ und andere Beiträge zu den wichtigsten, vom Gemeinsamen Büro organisierten Veranstaltungen veröffentlicht. Wie in den Vorjahren hat sich der EVTZ auch im Jahr 2017 für die Kommunikation über die Social Media (Facebook, Twitter) eingesetzt, um die in den vorhergehenden Jahren ausgearbeitete Strategie gezielt fortzusetzen, dank der die Bekanntheit der Europaregion sowie ihrer Projekte und Werte bei der Bevölkerung zugenommen hat. Ferner wurden weiterhin Fotowettbewerbe in Zusammenhang mit dem Euregio-Kalender organisiert, um ein gemeinsames Heimatgefühl zu fördern. Überdies wurde eine Broschüre zur Information über die Europaregion und ihre Organisationsstrukturen realisiert, die anlässlich der Sitzung des Vorstands am 12. Oktober 2017 vorgestellt wurde.

Nach den ersten zwei Ausschreibungen (2015 und 2016) wurde 2017 die dritte Ausschreibung seitens des Euregio-Forschungsförderungsfonds und des Euregiofonds für die interuniversitäre Mobilität veröffentlicht. Ferner wurden die finanzierten Projekte in Zusammenarbeit mit dem österreichischen Fonds für die Förderung der wissenschaftlichen Forschung, den Universitäten Innsbruck, Bozen und Trient und den Verwaltungen der EVTZ-Mitgliedsländer verwaltet.

In Zusammenarbeit mit den Universitäten Innsbruck, Bozen und Trient wurde auch das Forschungsprojekt im Bereich der Geschichte „Historegio“ zur gemeinsamen Analyse der Epoche des Ersten Weltkriegs eingeleitet.

Im Kulturbereich wurde die Zusammenarbeit mit dem Filmclub Bozen für den Preis der Schülerjury beim Filmfestival Bozen und mit den Vereinigten Bühnen Bozen für den Euregio Writer's Corner anlässlich der Cult.night fortgesetzt. Die operative Verwaltung von Contact (Euregio-Kulturkalender) wurde von der Abteilung Deutsche Kultur der Autonomen Provinz Bozen übernommen, während der EVTZ sich weiterhin für die entsprechende Kommunikationstätigkeit einsetzt.

Die europaregionalen Projekte für die Jugendlichen waren und sind stets eine der wichtigsten Tätigkeiten des EVTZ. Gemäß Arbeitsprogramm wurden auch 2017 die Jugendprojekte Euregio-Jugendfestival, Euregio-Summer-Camp, Euregio-Sport-Camp und Euregio-Akademie fortgeführt. 2017 fand auch das zweite Euregio Music Camp statt.

Das Congress Centrum Alpbach soll als Begegnungsort und intellektuelles Zentrum der Europaregion ausgebaut werden. Dort hat wie immer der Tiroltag als Auftakt zum Europäischen Forum Alpbach stattgefunden. 2017 betraf der Tiroltag die nachhaltige Mobilität in der Europaregion. Auch diesmal wurden die Inhalte vom sogenannten „EuregioLab“, einer Arbeitsgruppe, der ca. 20 Experten aus den Bereichen Wirtschaft, Gesellschaft und Verwaltung angehören, ausgearbeitet.

Der EVTZ hat sich 2017 außerdem am Projektmanagement von zahlreichen koordinierten Projekten beteiligt, für die keine direkte finanzielle Verpflichtung seitens des EVTZ vorgesehen ist.

Sämtliche im Laufe des Jahres 2017 durchgeführten Tätigkeiten sind in dem dem Vorstand des EVTZ vorgelegten Bericht des Generalsekretärs detailliert beschrieben.

6. Projekte 2014, 2015 und 2016 sowie 2017 abzuschließende Projekte

Einige in den Jahren 2014-2016 angegangene Projekte wurden 2017 weitergeführt, darunter die Finanzierung der aus den ersten Ausschreibungen des Euregio-Forschungsförderungsfonds und des Euregio-Mobilitätsfonds ausgewählten Projekte, der Ausbau des Kulturnetzes in der Europaregion, die Tagungen im Bereich Gesundheitswesen, die Entwicklung der Social-Media-Strategie, das Euregio-Portal zum Ersten Weltkrieg und i-Monitraf.





Die bereits in den Jahren 2014-2017 veranschlagten Mittel zur Deckung der diesbezüglichen Ausgaben befinden sich in den Fonds Rückstellungen für Projekte 2014, 2015, 2016 und 2017 und betragen insgesamt 2.515.513,92 Euro, davon 1.804.757,54 Euro für den Euregio-Forschungsförderungsfonds und den Euregio-Mobilitätsfonds.

7. Tätigkeit 2018

Es ist die Weiterführung der in den Jahren 2014-2017 begonnenen Projekte sowie die Umsetzung der für 2018 in den verschiedenen Bereichen geplanten Projekte vorgesehen, wie sie vom Vorstand am 12.10.2017 genehmigt wurden.

Der EVTZ engagiert sich als Lead Partner stark für die Realisierung von drei Projekten, die im Rahmen des Programms INTERREG V A ITALIEN-ÖSTERREICH 2014-2020 – ALBINA, Fit4Co und Euregio Family Pass – finanziert werden und die Zusammenarbeit mit den Verwaltungen der Autonomen Provinzen Bozen und Trient und des Landes Tirol sowie mit der Universität Wien und dem GECT „Euregio Senza Confini r.l. – Euregio Ohne Grenze mbH“ vorsehen.

Der Präsident des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“

Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 23/05/2018 16:37:02

Bozen, 23.05.2018

Anlage: Übersicht Personalstand

RELAZIONE SULLA GESTIONE DEL GECT “EUREGIO TIROLO-ALTO ADIGE-TRENTINO”

AD INTEGRAZIONE DEL BILANCIO DI ESERCIZIO 2017

A CURA DEL PRESIDENTE ARNO KOMPATSCHER

1. Introduzione

Il GECT “Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino”, ha raggiunto una rilevanza istituzionale significativa e si è rivelato strumento operativo efficace.

In un frangente storico nel quale il tema dei confini e della loro gestione è e resta centrale sfida per l'Europa e per i territori che la compongono, un ente come questo con il proprio lavoro di collaborazione transfrontaliera ormai strutturata e di costruzione di una comunità, costituisce un valore aggiunto.

L'Ufficio comune ha saputo, anche nel 2017, confermare il proprio ruolo di networking tra enti pubblici ed anche privati e dare vita in numero sempre maggiore a progetti diretti, coordinati e, soprattutto nell'ultimo anno, europei. Un'attività che si affianca a quella di comunicazione istituzionale, che resta centrale per accrescere sempre di più il livello di notorietà dell'Euregio presso i cittadini e le cittadine.

2. Risultato di esercizio

Il Bilancio di esercizio 2017 evidenzia sul fronte dei ricavi un incremento dei contributi finanziari dei membri del GECT EUREGIO, dovuto all'innalzamento della quota annuale a Euro 250.000 per membro, nonché alla quota integrativa della Provincia autonoma di Bolzano per il progetto “Alpenradtour 2016”, pari a Euro 89.542. Si sono riconfermati i contributi finanziari a sostegno dei progetti “Fondo Euregio per la ricerca scientifica” e “Fondo per la mobilità interuniversitaria” (quota annuale per membro pari a Euro 400.000), “Ampliamento del Centro Congressi Alpbach” (quota annuale per membro pari a Euro 333.332), “AplGov – EUSALP Action Group 4” (quota annuale per membro pari a Euro 50.000 per Province autonome di Trento e Bolzano e Euro 140.000 per il Land Tirolo), iMonitraf - Coordination Point” (quota annuale per membro pari a Euro 15.000) per un totale di Euro 3.324.538.

Un'ulteriore entrata è rappresentata dal finanziamento da parte della Regione Autonoma Trentino Alto Adige dei progetti “2017-D-002 Euregio Summer Camp”, “2016-D-003 Euregio Sport Camp”, “2016-D-004 Euregio Music Camp” e “2017-D-005 Collaborazione con il Forum Europeo di Alpbach” per un totale di Euro 100.806, prevista nei documenti della seduta del 12.07.2017. Questo contributo finanziario ha permesso di apportare l'integrazione di nuovi progetti nel programma di lavoro, attraverso le modifiche al bilancio economico preventivo 2017 approvate con deliberazioni della Giunta e dell'Assemblea in data 12.07.2017 e 12.10.2017.

Si registra, inoltre, la quota stimata di finanziamento INTERREG del progetto “2017-D-001 ALBINA-Bollettino valanghe”, approvato dal Comitato direttivo transfrontaliero in data 28.09.2016, corrispondente all'80% dei costi sostenuti nel 2017 per il progetto e pari a Euro 134.242.

I proventi diversi ammontano a Euro 46.057,41 e sono costituiti dalla somma delle riserve svincolate dai Fondi oneri futuri progetti 2013, 2014, 2015 e 2016 per progetti conclusi in anticipo (Coro dell'Euregio) e per progetti confluiti in progetti europei (Monitraf, Euregio-Family Pass, Sviluppo rete-App servizio prevenzione valanghe) pari a Euro 45.966,50 e da un rimborso INAIL pari a Euro 90,91.

Sul fronte delle uscite si registrano i costi di gestione dell'ufficio pari a Euro 205.024, tra i quali si annoverano anche le diverse voci relative alle attività di informazione e comunicazione (Euro 91.778), e i



costi per la realizzazione dei progetti pari a Euro 3.045.934, a cui vanno aggiunti i costi sostenuti nel 2017 per i progetti avviati negli anni 2014, 2015 e 2016 ancora in corso, Euro 710.465, per i quali erano state accantonate le risorse nei Fondi oneri futuri progetti e spese 2014, 2015 e 2016.

Le imposte sul reddito dell'esercizio (IRAP enti pubblici) sono pari a Euro 11.124.

L'esercizio finanziario 2017 chiude con un avanzo pari a Euro 165.925 che incrementa il patrimonio netto a Euro 164.774.

3. Personale

L'ufficio comune dell'Euregio si è avvalso nel 2017 di undici collaboratori: Dott.ssa Valentina Piffer (Provincia Autonoma di Trento, Segretario generale fino al 12.10.2017), Dott.ssa Birgit Oberkofler (Provincia Autonoma di Bolzano, membro del Segretariato generale) sostituita il 14.08.2017 dal Dott. Christoph von Ach (Provincia Autonoma di Bolzano, Segretario generale dal 13.10.2017), Mag. Matthias Fink (Land Tirolo, membro del Segretariato generale), Dott. Armin Gluderer (Provincia Autonoma di Bolzano, project manager), Dott.ssa Roberta Tomazzoni (Provincia Autonoma di Trento, project manager), Dott.ssa Ilaria Piccinotti (Provincia Autonoma di Bolzano, project manager), Dott.ssa Elena Rado (Provincia Autonoma di Bolzano, amministrazione e finanze), Sig.ra Hannelore Leiter (Provincia Autonoma di Bolzano, segreteria), Sig.ra Monica Kofler (Provincia Autonoma di Bolzano, amministrazione), Mag. Sonja Hörtnagl (Land Tirolo, project manager dal 08.01.2017) e Mag. Karin Gschnitzer (Provincia Autonoma di Bolzano, project manager dal 1.12.2017).

La situazione attuale del personale impiegato è descritta dettagliatamente nella relativa tabella allegata alla presente relazione. Il costo sostenuto nel 2017 per il personale distaccato dalla Provincia Autonoma di Bolzano ammonta a Euro 175.118 e supera quanto preventivato a causa delle variazioni di inquadramento del personale.

4. Locali

I costi sostenuti per le spese correlate all'utilizzo dei locali dell'EURAC ed i servizi connessi ammontano ad un totale di Euro 32.620 e corrispondono ai costi che erano stati preventivati per la locazione degli uffici.

5. Progetti realizzati nel 2017

Nel settore della comunicazione si promuove l'informazione a tutti i livelli: stampa e relazioni pubbliche, internet, carta stampata, televisione e video, collaborazioni con i media e cicli di manifestazioni. La Corporate Identity viene utilizzata per tutto il materiale di supporto ed informativo-promozionale del GECT, è inoltre in costante aggiornamento il sito ufficiale www.europaregio.info nonché il portale dedicato alla Prima Guerra Mondiale www.14-18.europaregio.info che accompagna con informazioni storiche e attuali la ricorrenza del centenario del primo conflitto mondiale.

Sul sito internet istituzionale prosegue la pubblicazione dei servizi video giornalistici mensili dedicati ad un personaggio e ad un luogo dell'Euregio nonché ad un tema giuridico e degli ulteriori contributi relativi agli eventi più importanti organizzati dall'ufficio. Il 2017, come gli anni precedenti, ha visto l'impegno del GECT nella gestione della comunicazione attraverso i social media (Facebook, Twitter), nell'ambito del





proseguimento di una strategia mirata, elaborata negli anni precedenti e che ha prodotto buoni frutti nell'ottica dell'aumento della notorietà dell'Euregio e dei progetti e valori che porta avanti, presso la cittadinanza. A ciò si aggiunga la prosecuzione della cura e predisposizione di concorsi fotografici legati al calendario dell'Euregio e volti a creare un sentimento di comunità anche rispetto ai luoghi. Sempre allo scopo di diffondere la conoscenza dell'Euregio e delle sue strutture organizzative, è stata realizzata inoltre una brochure informativa che è stata presentata durante la seduta di Giunta il 12 ottobre 2017.

Dopo l'avvio del 2015 e lo svolgimento del secondo bando nel 2016, il 2017 ha visto la pubblicazione del terzo bando del Fondo Euregio per la ricerca scientifica e del Fondo Euregio per la mobilità interuniversitaria e la gestione amministrativa dei progetti finanziati, in collaborazione con il Fondo austriaco FWF, le università di Innsbruck, Bolzano e Trento e le amministrazioni dei membri del GECT. Sempre in collaborazione con le università di Innsbruck, Bolzano e Trento è stato avviato anche il progetto di ricerca in ambito storico Historegio, focalizzato sull'analisi congiunta del periodo a cavallo della prima guerra mondiale.

In ambito culturale, si sono rinnovate le collaborazioni con il Filmclub Bolzano, attraverso il Premio della giuria dei giovani Euregio nell'ambito del Festival del cinema di Bolzano, e con la Vereinigte Bühne Bozen per l'Euregio-Writerscorner in occasione dell'evento Cult.night. La gestione operativa di Kontakt (Calendario culturale Euregio) è stata assunta dalla ripartizione cultura tedesca della Provincia autonoma di Bolzano, prosegue l'impegno del GECT nella relativa attività di comunicazione.

I progetti euroregionali rivolti alle generazioni più giovani rappresentano da sempre uno degli assi principali dell'Azione del GECT. Come previsto dal programma di lavoro, è stato confermato anche nel 2017, lo svolgimento delle manifestazioni già volte e dedicate ai più giovani, quali il Festival della gioventù Euregio, l'Euregio Summer Camp, l'Euregio Sport Camp e l'Accademia dell'Euregio. Il 2017 ha visto una importante conferma anche dell'Euregio Music Camp, con la sua seconda edizione.

Il Centro Congressi di Alpbach, ha intrapreso un percorso per divenire luogo di incontro delle istituzioni dell'Euregio per lo sviluppo del pensiero europeo e ha ospitato come sempre le Giornate del Tirolo, quale preludio al Forum europeo di Alpbach. Nel 2017 il tema delle Giornate del Tirolo è stata la mobilità sostenibile nell'Euregio. L'evento dal punto di vista contenutistico è stato preparato nuovamente dal cosiddetto „EuregioLab“, un gruppo di lavoro di circa 20 esperti provenienti dai settori scientifici dell'economia, della società e dell'amministrazione.

Anche il 2017 ha visto inoltre la partecipazione del GECT alla gestione di numerosi progetti coordinati, che non prevedono un suo diretto impegno finanziario.

Tutte le attività svolte nel 2017 sono descritte dettagliatamente nella relazione del Segretario generale presentata alla Giunta del GECT.

6. Progetti 2014, 2015, 2016 e in fase di conclusione nel 2017

Diversi progetti intrapresi negli anni dal 2014 al 2016 trovano prosecuzione nel 2017, tra i quali il finanziamento dei progetti selezionati a seguito dei primi bandi del Fondo Euregio per il sostegno della ricerca scientifica e del Fondo Euregio per la mobilità interuniversitaria, lo sviluppo della Rete culturale Euregio, i convegni nel settore medico-sanitario, lo sviluppo della strategia Social Media, il portale Euregio dedicato al centenario della Prima Guerra Mondiale, i-Monitraf.





Gli impegni già preventivati negli anni dal 2014 al 2017 per la copertura dei costi sono raccolti nei Fondi di accantonamento oneri futuri per progetti 2014, 2015, 2016 e 2017, per un importo totale pari a Euro 2.515.513,92, di cui Euro 1.804.757,54 relativi ai fondi Euregio per il sostegno della ricerca scientifica e per la mobilità interuniversitaria.

7. Attività 2018

L'agenda comprende sia la prosecuzione dei progetti intrapresi negli anni dal 2014 al 2017 che la realizzazione dei progetti programmati per il 2018 nei diversi ambiti, come deliberato dalla Giunta in data 12 ottobre 2017.

Notevole impegno è riversato nella realizzazione di tre progetti finanziati nell'ambito del programma INTERREG V A ITALIA-AUSTRIA 2014-2020, con il GECT nel ruolo di lead partner, ALBINA, Fit4Co ed EuregioFamilyPass, che prevedono la collaborazione con le amministrazioni delle Province autonome di Bolzano e Trento e del Land Tirolo nonché con l'università di Vienna ed il GECT Euregio "Senza Confini r.l. – Ohne Grenze m.b.H.".

Il Presidente del GECT "Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino"

Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 23/05/2018 16:37:13

Bolzano, 23.05.2018

Allegato: Tabella Personale



Abänderungen des Haushaltsvoranschlags Variazioni al Bilancio economico preventivo 2018-2020

- Neuer wirtschaftlicher Haushalts-
voranschlag
- Nuovo schema Budget economico
preventivo
- Bericht des Präsidenten
- Relazione del Presidente

Wirtschaftliches Budget Budget economico				Voranschlag - Preventivo		
				2018	2019	2020
				Euro	Euro	Euro
A)	Gesamtleistungen Valore della produzione			4.531.426,00	3.064.825,00	2.845.144,00
	1)	Nettoumsatzerlöse Ricavi delle vendite e delle prestazioni		4.531.426,00	3.064.825,00	2.845.144,00
		600100	Zuwendungen Autonome Provinz Bozen Erogazioni Provincia Autonoma di Bolzano	1.198.334,00	825.000,00	800.000,00
			Mitgliedsbeitrag Quota membro	400.000,00	400.000,00	400.000,00
			Congress Centrum Alpbach Centro Congressi Alpbach	333.334,00		
			Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	400.000,00
			Projekt AlpGov - EUSALP Action Group 4 Progetto AlpGov - EUSALP Action Group 4	50.000,00	25.000,00	
			iMonitraf - Coordination Point iMonitraf - Coordination Point	15.000,00		
		600200	Zuwendungen Autonome Provinz Trient Erogazioni Provincia Autonoma di Trento	1.198.334,00	825.000,00	800.000,00
			Mitgliedsbeitrag Quota membro	400.000,00	400.000,00	400.000,00
			Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach	333.334,00		
			Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	400.000,00
			Projekt AlpGov - EUSALP Action Group 4 Progetto AlpGov - EUSALP Action Group 4	50.000,00	25.000,00	
			iMonitraf - Coordination Point iMonitraf - Coordination Point	15.000,00		
		600300	Zuwendungen vom Land Tirol Erogazioni Land Tirol	1.288.334,00	870.000,00	800.000,00
			Mitgliedsbeitrag Quota membro	400.000,00	400.000,00	400.000,00
			Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach	333.334,00		
			Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds u. Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica e Fondo mobilità	400.000,00	400.000,00	400.000,00
			Projekt AlpGov - EUSALP Action Group 4 Progetto AlpGov - EUSALP Action Group 4	140.000,00	70.000,00	
			iMonitraf - Coordination Point iMonitraf - Coordination Point	15.000,00		
		600500	Zuwendungen Autonome Region Trentino A.Adige Erogazioni Regione Aut.Trentino A.Adige	136.800,00		
		600600	INTERREG Finanzierung Finanziamento INTERREG	709.624,00	544.825,00	445.144,00
			Albina-Lavinenlagebericht Albina-Bollettino valange	264.478,00	99.680,00	
			Euregio-Family-Pass Euregio-Family-Pass	277.214,00	277.213,00	277.213,00
			Fit4Co Fit4Co	167.932,00	167.932,00	167.931,00
	2)	Veränderungen an unfert. u. fert. Erzeugnissen Variazione delle rimanenze		0,00	0,00	0,00
	3)	Veränderung d. in Ausführung begriffenen Arbeiten Variazione dei lavori in corso su ordinazione		0,00	0,00	0,00
	4)	Aktivierte Eigenleistungen Incrementi di immobilizzazioni per lavori interni		0,00	0,00	0,00
	5)	Sonstige betriebliche Erlöse und Erträge Altri ricavi e proventi		0,00	0,00	0,00
	a)	Kostenbeiträge Contributi su costi		0,00	0,00	0,00
	b)	Andere betriebliche Erlöse und Erträge Ricavi e proventi diversi		0,00	0,00	0,00
B)	Aufwendungen für Gesamtleistung Costi della produzione			-4.517.426,00	-3.050.825,00	-2.831.144,00
	6)	Materialaufwand für Roh-, Hilfs-, Betriebsstoffe, Waren Costi per materie prime, sussidiarie, di consumo e di merci		-8.000,00	-8.000,00	-8.000,00
		520600	Bürobedarf Materiale d'ufficio, cancelleria	-5.000,00	-5.000,00	-5.000,00
		520610	Bücher, Veröffentlichungen Libri, pubblicazioni e riviste	-3.000,00	-3.000,00	-3.000,00
	7)	Aufwendungen für Dienstleistungen Costi per servizi		-4.323.426,00	-2.856.825,00	-2.637.144,00
	1	Allgemeine Spesen Spese generali		-208.598,00	-211.600,00	-211.600,00
		500100	Freiberufliche Leistungen Prestazioni professionali	-7.000,00	-7.000,00	-7.000,00
		520100	Honorare für Verwalter u. Steuerberater Compensi professionali amministrativi e fiscali	-17.000,00	-17.000,00	-17.000,00
		520150	Arbeitsrechtsberatung und Ausarbeitung der Lohnstreifen Consulenza del lavoro ed elaborazione paghe	-2.000,00	-2.000,00	-2.000,00
		520320	Information und Öffentlichkeitsarbeiten Informazioni e pubbliche relazioni	-120.000,00	-120.000,00	-120.000,00

Wirtschaftliches Budget Budget economico				Voranschlag - Preventivo		
				2018	2019	2020
				Euro	Euro	Euro
	520340	Versicherungen Büro bei EURAC Assicurazioni uffici c/o EURAC		-1.544,00	-1.600,00	-1.600,00
	520350	Instandhaltung Büro bei EURAC Manutenzione uffici c/o EURAC		-5.072,00	-6.000,00	-6.000,00
	520360	Verschiedene Dienste der EURAC Servizi vari EURAC		-13.000,00	-14.000,00	-14.000,00
	520410	Elektrische Energie - Wasser - Gas Büro bei EURAC Energia elettrica - acqua - gas uffici c/o EURAC		-7.741,00	-8.000,00	-8.000,00
	520430	Reinigung und Müllentsorgung Büro bei EURAC Pulizia e asporto immondizie c/o EURAC		-5.241,00	-6.000,00	-6.000,00
	520900	Sonstige Institutionell- und Verwaltungsausgaben Altre spese istituzionali e di amministrazione		-30.000,00	-30.000,00	-30.000,00
	2	Projekte Progetti		-4.114.828,00	-2.645.225,00	-2.425.544,00
I. Jugend und Sport I. Gioventù e sport				-211.000,00	-165.000,00	-205.000,00
		Euregio-Jugendfestival Festival della gioventù Euregio		-35.000,00	-35.000,00	-35.000,00
		Euregio-Summer-Camp Euregio-Summer-Camp		-40.000,00	-40.000,00	-40.000,00
		Euregio-Sport-Camp Euregio-Sport-Camp		-40.000,00	-40.000,00	-40.000,00
		Euregio-Music-Camp Euregio-Music-Camp		-56.000,00	-50.000,00	-50.000,00
		Euregio-Spiele Giochi Euregio		-40.000,00		-40.000,00
II. Europa II. Europa				-1.493.567,00	-378.567,00	-238.566,00
		Zusammenarbeit mit dem Europäischen Forum Alpbach-Tiroltag Collaborazione con il Forum Europeo di Alpbach-Giornata del Tirolo		-31.000,00	-31.000,00	-31.000,00
		Euregio-Akademie Accademia dell'Euregio		-10.000,00	-30.000,00	-10.000,00
		Congress Centrum Alpbach Congress Centrum Alpbach		-1.000.000,00		
		Projekt AlpGov - EUSALP Action Group 4 Progetto AlpGov - EUSALP Action Group 4		-240.000,00	-120.000,00	
		Grenzüberschreitende alpine Governance und Bürgernähe Governance transnazionale nell'arco alpino e vicinanza al cittadino		-15.000,00		
	INTERREG	Fit4Co Fit4Co		-197.567,00	-197.567,00	-197.566,00
III. Bildung, Forschung und Universität III. Formazione, ricerca e università				-1.328.000,00	-1.418.000,00	-1.250.000,00
		Euregio-Wissenschaftsforschungsfonds Fondo Euregio per la ricerca scientifica		-1.100.000,00	-1.100.000,00	-1.100.000,00
		Euregio-Mobilitätsfonds Fondo Euregio per la mobilità		-100.000,00	-100.000,00	-100.000,00
		Euregio-Schüler Forum Studenti Euregio Forum Alpbach			-50.000,00	-50.000,00
		Übungsfirmenmesse Fiera delle imprese simulate			-40.000,00	
		Euregio Master Master Euregio		-108.000,00	-108.000,00	
		Euregio-Sprachnachweis Attestato linguistico dell'Euregio		-20.000,00	-20.000,00	
IV. Gesundheit und Soziales IV. Salute e politiche sociali				-326.134,00	-326.133,00	-326.133,00
	INTERREG	Euregio-Family Pass Euregio-Family Pass		-326.134,00	-326.133,00	-326.133,00
V. Kultur V. Cultura				-240.000,00	-65.000,00	-65.000,00
		Kulturnetzwerk der Euregio Rete culturale dell'Euregio		-30.000,00	-25.000,00	-25.000,00
		Portal Erster Weltkrieg Portale Prima Guerra Mondiale		-10.000,00	-10.000,00	-10.000,00
		Euregio-Schülerjury-Filmfestival Euregio-Giuria studenti-Filmfestival		-10.000,00	-10.000,00	-10.000,00
		Euregio-Kulturerbe Patrimonio culturale Euregio		-20.000,00	-20.000,00	-20.000,00
		Haflinger Ferreitweg Sentiero a cavallo Haflinger		-20.000,00		
		Andreas Hofer Museum Mantua Museo Andreas Hofer Mantova		-150.000,00		
VI. Zivilschutz VI. Protezione civile				-312.478,00	-123.680,00	
	INTERREG	Albina-Lavinenlagebericht Albina-Bollettino valange		-312.478,00	-123.680,00	
VII. Mobilität VII. Mobilità				-45.000,00	0,00	0,00
		iMonitraf - Coordination Point iMonitraf - Coordination Point		-45.000,00		
VIII. Sonstiges VIII. Altro				-125.000,00	-145.000,00	

Wirtschaftliches Budget Budget economico				Voranschlag - Preventivo		
				2018	2019	2020
				Euro	Euro	Euro
			Wintersporttag der Freiwilligen Feuerwehr der Europaregion Giornata invernale Vigili del Fuoco Volontari Euregio	-25.000,00		
			Euregio-Magazine Magazine Euregio	-100.000,00	-50.000,00	
			Euregio-Monitor Euregio-Monitor		-25.000,00	
			Euregio-Fest Festa Euregio		-70.000,00	
			Reservfond für verschiedene Projektentwicklungen Fondo di riserva per sviluppo progetti diversi	-33.649,00	-23.845,00	-340.845,00
8)	Aufwendung für die Nutzung Güter Dritter Costi per godimento di beni di terzi			0,00	0,00	0,00
9)	Personalaufwendungen Costi per il personale			-180.000,00	-180.000,00	-180.000,00
a)	Löhne und Gehälter Salari e stipendi			-180.000,00	-180.000,00	-180.000,00
		510100	Entgelt für abgestelltes Personal Costi per il personale distaccato	-180.000,00	-180.000,00	-180.000,00
b)	Soziale Aufwendungen Oneri sociali			0,00	0,00	0,00
c)	Abfertigungsaufwand Trattamento di fine rapporto			0,00	0,00	0,00
d)	Pensionen und ähnliche Verpflichtungen Trattamento di quiescenza e simili			0,00	0,00	0,00
e)	Andere Personalaufwendungen Altri costi del personale			0,00	0,00	0,00
10)	Wertberichtigungen und Abwertungen Ammortamenti e svalutazioni			0,00	0,00	0,00
a)	Wertberichtigung immaterieller Anlagewerte Ammortamento delle immobilizzazioni immateriali			0,00	0,00	0,00
b)	Wertberichtigung Sachanlagen Ammortamento delle immobilizzazioni materiali			0,00	0,00	0,00
c)	Andere Abwertungen von Anlagevermögen Altre svalutazioni delle immobilizzazioni			0,00	0,00	0,00
d)	Abwert. von Forderungen d. Umlaufver. u. d. Zahlungsm. Svalutazione dei crediti compresi nell'attivo circolante			0,00	0,00	0,00
11)	Veränderung Bestände Roh-, Hilfs-, Betriebsst., Waren Variazione delle rimanenze di materie prime			0,00	0,00	0,00
12)	Rückstellung zur Risikoabdeckung Accantonamenti per copertura rischi			0,00	0,00	0,00
13)	Andere Rückstellungen Altri accantonamenti			0,00	0,00	0,00
14)	Sonstige betriebliche Aufwendungen Oneri diversi di gestione			-6.000,00	-6.000,00	-6.000,00
Rohrertrag				14.000,00	14.000,00	14.000,00
Differenza tra valore e costi della produzione						
C)	Kapitalerträge und Kapitalaufwendungen			0,00	0,00	0,00
	Proventi e oneri finanziari					
15)	Erträge aus Beteiligungen Proventi da partecipazioni			0,00	0,00	0,00
16)	Andere Kapitalerträge Altri proventi finanziari			0,00	0,00	0,00
a)	Erträge aus Forderungen des Anlagevermögens Proventi da crediti iscritti nelle immobilizzazioni			0,00	0,00	0,00
b)	Zins-, Wertpap. d. Anlagever. die keine Beteiligung darstellen Proventi da titoli nelle immobi. che non costituiscono partecipazioni			0,00	0,00	0,00
c)	Zins-, Wertpap. d. Umlaufver. die keine Beteiligung darstellen Proventi da titoli nell'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni			0,00	0,00	0,00
d)	Sonstige Zins- und Kapitalerträge Proventi diversi dai precedenti			0,00	0,00	0,00
17)	Aufwandszinsen und andere Kapitalaufwendungen Interessi ed altri oneri finanziari			0,00	0,00	0,00
D)	Wertberichtig. zu Finanzanl. u. Wertpap. d. Umlaufverm.			0,00	0,00	0,00
	Rettifiche di valore di attività finanziarie					
18)	Aufwertungen von: Rivalutazioni:			0,00	0,00	0,00
a)	Beteiligungen di partecipazioni			0,00	0,00	0,00
b)	Finanzanlagen, die keine Beteiligung darstellen di immobilizzazioni finanziarie che non costituiscono partecipazioni			0,00	0,00	0,00
c)	Wertpapiere des Umlaufvermögens, die keine Beteiligung darstellen di titoli iscritti all'attivo circolante che non costituiscono partecipazioni			0,00	0,00	0,00
19)	Abwertungen von: Svalutazioni			0,00	0,00	0,00
a)	Beteiligungen di partecipazioni			0,00	0,00	0,00
b)	Finanzanlagen, die keine Beteiligung darstellen di immobilizzazioni finanziarie che non costituiscono partecipazioni			0,00	0,00	0,00
c)	Wertpapiere Umlaufvermögens, die keine Beteiligung darstellen di titoli dell'attivo che non costituiscono partecipazioni			0,00	0,00	0,00
E)	Außerordentliche Erträge und Aufwendungen			-14.000,00	-14.000,00	-14.000,00
	Proventi e oneri straordinari					

Wirtschaftliches Budget Budget economico		Voranschlag - Preventivo		
		2018	2019	2020
		Euro	Euro	Euro
20)	Außerordentliche Erträge Proventi straordinari	0,00	0,00	0,00
	a) aus Veräußerung von Anlagegütern da alienazione di beni d'investimento	0,00	0,00	0,00
	b) Sonstige Diversi	0,00	0,00	0,00
21)	Außerordentliche Aufwendungen Oneri straordinari	0,00	0,00	0,00
	a) aus Veräußerung von Anlagegütern da alienazione di beni d'investimento	0,00	0,00	0,00
	b) Sonstige Diversi	0,00	0,00	0,00
	c) Steuern früherer Geschäftsjahre per imposte di esercizi precedenti	0,00	0,00	0,00
22)	Steuern auf das Ergebnis der Geschäftstätigkeit Imposte sul reddito dell'esercizio	-14.000,00	-14.000,00	-14.000,00
23)	Ergebnis des Geschäftsjahres Risultato dell'esercizio finanziario	0,00	0,00	0,00
*	Investitionsausgaben Spese di investimento	0,00	0,00	0,00
	Saldo	0,00	0,00	0,00

Bozen/Bolzano, 23.05.2018

Der Präsident / Il Presidente
EVTZ "Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino"
GECT "Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino"

Arno Kompatscher
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet/
sottoscritto con firma digitale)

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 24/05/2018 12:37:45

**BERICHT ÜBER DIE ÄNDERUNGEN ZUM HAUSHALTSVORANSCHLAG 2018-2020
DES EVTZ „EUROPAREGION TIROL-SÜDTIROL-TRENTINO“
– PRÄSIDENT ARNO KOMPATSCHER –**

Der Entwurf des Haushaltsvoranschlags 2018 und des mehrjährigen Haushaltsvoranschlags 2018-2020 des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“ wurden am 12.10.2017 mit Beschluss des Vorstands des EVTZ Nr. 14/2017 und mit Beschluss der Versammlung des EVTZ Nr. 7/2017 genehmigt.

Infolge der Entwicklung der europäischen Projekte, welche die Beteiligung des EVTZ vorsehen, sowie der Verfügbarkeit von Ressourcen, die noch nicht für Projekte vorgesehen sind, war es möglich, in das Arbeitsprogramm 2018 neue Projekte zu integrieren. Insofern wurde es erforderlich, den Entwurf des Haushaltsvoranschlags und des mehrjährigen Haushaltsvoranschlags 2018-2020 unter Berücksichtigung der Grundsätze der Effizienz, der Wirtschaftlichkeit, der Transparenz und der Legalität sowie der in der Übereinkunft enthaltenen Ziele und der Leitlinien zur Erreichung der Ziele der Körperschaft abzuändern.

Die Änderungen betreffen eine Anhebung des Betrags auf der Einnahmenseite, welche auf die Genehmigung der Beantragung eines außerordentlichen Finanzierungsanteils seitens der Autonomen Region Trentino-Südtirol für die Deckung der voraussichtlichen Spesen der 2018 durchzuführenden Projekte „Euregio Summer Camp“, „Euregio Sport Camp“, „Euregio Music Camp“, „Zusammenarbeit mit dem Europäischen Forum Alpbach – Tiroltag“, „Euregio-Akademie“ und „Wintersporttag der Freiwilligen Feuerwehren der Europaregion“ zurückzuführen ist. Die geschätzte Summe beläuft sich auf insgesamt € 136.800.

Darüber hinaus wird auf Grund der teilweisen Verschiebung der Aktivitäten für das Projekt „Euregio-Lawinenlagebericht ALBINA“ von 2017 auf 2018, der von der Verwaltungsbehörde des Programmes INTERREG Italien-Österreich V-A genehmigte Betrag für 2018 von € 199.360 auf € 264.478 angehoben. Der für 2018 vorgesehene Gesamtbetrag der Einnahmen beläuft sich demnach auf € 4.531.426.

Zu den für 2018 veranschlagten Ausgaben kommen die für die neuen ins Arbeitsprogramm 2018 aufgenommenen Projekte veranschlagten Kosten hinzu: „Euregio-Spiele“ (€ 40.000) und „Andreas Hofer Museum Mantua“ (€ 150.000), die Erhöhung der geschätzten Kosten für das INTERREG Projekt „Euregio Lawinenlagebericht ALBINA“ (von € 247.360 auf € 312.478) sowie die Anpassung der Kosten für das für den EVTZ abgeordnete Personal (von € 170.000 auf € 180.000). Die höheren Kosten werden teilweise durch die Streichung des Projektes STRIPE (€ 50.000), welches im Programm INTERREG Alpine Space nicht genehmigt wurde, sowie durch die Verwendung der Mittel des Reservefonds für Projekte ausgeglichen und zwar von € 46.849 auf € 33.649.

Der neue Gesamtbetrag der vorgesehenen Ausgaben für 2018 beläuft sich auf € 4.517.426. Davon sind € 4.114.828 für die Realisierung von direkten Projekten vorgesehen.

Der Präsident des EVTZ „Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino“

Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 24/05/2018 12:37:42

Bozen, den 23.05.2018

RELAZIONE SULLE VARIAZIONI AL BILANCIO ECONOMICO PREVENTIVO 2018 - 2020
DEL GECT "EUREGIO TIROLO-ALTO ADIGE-TRENTINO"
A CURA DEL PRESIDENTE ARNO KOMPATSCHER

Lo schema del bilancio economico preventivo annuale 2018 e pluriennale 2018-2020 del GECT "Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino" è stato approvato dalla Giunta e dall'Assemblea del GECT in data 12.10.2017 rispettivamente con le delibere n. 14/2017 e n. 7/2017.

A seguito dell'evoluzione dei progetti europei che vedono la partecipazione del GECT e la disponibilità di risorse ancora non impegnate in progetti, si è reso possibile integrare il programma delle attività 2018 con nuovi progetti, rendendo così necessario procedere alla modifica dello schema del bilancio economico preventivo annuale e pluriennale 2018-2020, nel rispetto dei criteri di efficienza ed economicità, di trasparenza e legalità, considerando anche gli obiettivi enunciati nella Convenzione e le linee guida per il conseguimento degli obiettivi dell'ente.

Sul fronte dei ricavi l'incremento è dovuto all'approvazione da parte della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige della domanda di contributo straordinario per la copertura delle spese preventivate dei progetti 2018 "Euregio Summer Camp", "Euregio Sport Camp", "Euregio Music Camp" e "Collaborazione con il Forum Europeo di Alpbach - Giornata del Tirolo", "Accademia dell'Euregio" e "Giornata invernale vigile del fuoco volontari Euregio", per un totale stimato in € 136.800.

Inoltre, a seguito del parziale differimento dal 2017 al 2018 di attività del progetto Euregio-Bollettino Valanghe "ALBINA", l'importo stimato dei finanziamenti approvati da parte dell'autorità di gestione del programma INTERREG Italia-Austria V-A viene incrementato per l'anno 2018 da € 199.360 a € 264.478.

Il nuovo importo totale dei ricavi previsti per il 2018 ammonta pertanto a € 4.531.426.

I costi preventivati per l'anno 2018 presentano un incremento correlato alle spese preventivate per i nuovi progetti introdotti nel programma di attività 2018: "Giochi Euregio" (€ 40.000) e "Museo Andreas Hofer Mantova" (€ 150.000), all'aumento dei costi preventivati per il progetto interreg "Euregio-Bollettino Valanghe ALBINA" (da € 247.360 a € 312.478) e all'adeguamento dei costi per il personale distaccato al GECT (da € 170.000 a € 180.000). I maggiori costi vengono parzialmente compensati dalla cancellazione del progetto STRIPE, a causa della mancata approvazione nel programma Interreg Alpine Space (€ 50.000) e dall'utilizzo del fondo di riserva per progetti, ridotto da € 46.849 a € 33.649.

Il nuovo importo totale dei costi previsti per il 2018 ammonta pertanto a € 4.517.426, di cui € 4.114.828 impegnati per la realizzazione dei progetti diretti.

Il Presidente del GECT "Euregio Tirolo-Alto Adige-Trentino"

Arno Kompatscher

Firmato digitalmente da: Arno Kompatscher
Data: 24/05/2018 12:37:47

Bolzano, 23.05.2018